* É possível que parte do conteúdo deste manual seja diferente do telefone utilizado, consoante o software instalado ou o fornecedor de acesso.



BANDA TRIPLA TELEFONE GPRS SGH-S100





World Wide Web Code No.: GH68-03229A http://www.samsungmobile.com Portuguese. 10/2002. Rev. 1.0

Índice

Precauções de segurança importantes		
Desembalagem	9	
O seu telefone	10	
Esquema do telefone		
Visor Luz de serviço		
Como começar	1	
Instalar o cartão SIM	1	
Carregar a bateria Ligar/desligar o telefone		
Funções de chamada		
Efectuar uma chamada		
Regular o volume		
Ver as chamadas não atendidas		
Passar rapidamente para o modo silencioso		
Seleccionar funções e opções	29	
Exemplo: Definir o idioma do visor	3	
Lista telefónica	33	
Guardar um número com um nome		
Utilizar as opções de entrada da lista telefónica.		
Procurar e marcar um número da lista telefónica Editar um grupo de chamadores		
Marcação rápida		
Verificar o estado da memória		





Índice

Introduzir texto	42
Alterar o modo de introdução de texto	43
Utilizar o modo T9	44
Utilizar o modo de caracteres maiúsculos/	
minúsculos	45
Utilizar o modo de símbolos	47
Utilizar o modo numérico	47
Pôr uma chamada em espera	48
Desligar o microfone (Fechado)	49
Silenciar/activar o som das teclas	50
Procurar um número na lista telefónica	50
Utilizar o serviço SMS	51
Atender uma segunda chamada	51 52
Efectuar uma chamada de conferência	52
Utilizar os menus	54
Aceder às funções de um menu por deslocação.	54
Aceder às funções de um menu utilizando o	
respectivo atalho	55
Lista de funções de menu	55
Mensagens texto	60
Ler mensagens (Menu 1.1)	60
Escrever mensagens (Menu 1.2)	
Modelos (Menu 1.3)	
Configurar (Menu 1.4)	
Difusão Celular (Menu 1.5)	
Correio de voz (Menu 1.6)	
Meus conteúdos (Menu 1.7)	
Estado da memória (Menu 1.8)	68

Registo de chamadas	69
Chamadas não atendidas (Menu 2.1)	69
Chamadas recebidas (Menu 2.2)	69
Chamadas marcadas (Menu 2.3)	70
Гетро da chamada (Menu 2.4)	70
Custo da chamada (Menu 2.5)	71
Parâmetros som	72
Fom de toque (Menu 3.1)	
Volume toque (Menu 3.2)	
Fipo de alerta (Menu 3.3)	
Som das teclas (Menu 3.4)	
Fom de mensagem (Menu 3.5)	
Гот extra <i>(Menu 3.6)</i>	
, ,	
Parâmetros do telefone	76
Activar Infravermelhos (Menu 4.1)	76
Minhas definições <i>(Menu 4.2)</i>	77
Saudação (Menu 4.3)	
Número próprio (Menu 4.4)	
Idioma (Menu 4.5)	
Segurança (Menu 4.6)	
Definições do visor (Menu 4.7)	
Definições extra (Menu 4.8)	
Atalho (Menu 4.9)	
Repõr parâmetros de fábrica (Menu 4.10)	85
Agenda	86
Calendário (Menu 5.1)	86
A fazer (Menu 5.2)	
Hora e data (Menu 5.3)	
Alarme (<i>Menu 5.4</i>)	
Calculadora (Menu 5.5)	93
Câmbio (Menu 5.6)	94



Índice

Serviços de Rede	. 95
Desvio de chamadas (Menu 6.1)	
Chamada em espera (Menu 6.3)	99
Selecção de rede (Menu 6.4)	
ID do chamador (Menu 6.5)	101 101
Selecção de banda (Menu 6.7)	103
Caixa de diversões	104
Jogos (Menu 7.1)	104
Browser WAP (Menu 7.2)	104
Descarregamentos (Menu 7.3)	104
Resolução de problemas	107
Códigos de acesso	110
Código do telefone	110
PIN	111
PUK	111
PIN2PUK2	112 112
Código de barramento	113
-	
Informações sobre saúde e segurança	114
Exposição a energia de rádio frequência (Informações SAR)	114
Cuidados a ter com as baterias	116
Segurança na estrada	118
Condições de funcionamento	120
Ambientes potencialmente explosivos	122
Chamadas de emergência	123
Outras informações de segurança importantes	124
Cuidados e manutenção	125
Glossário	127
Índice remissivo	132



Precauções de segurança importantes

Antes de utilizar o telemóvel, leia estas instruções. O seu não cumprimento poderá revelar-se perigoso ou ser ilegal. Para mais informações sobre segurança, consulte "Informações sobre saúde e segurança" na página 114.

Segurança na estrada a todo o momento

Não utilize o telemóvel quando estiver a conduzir; estacione primeiro o veículo.

Desligue durante o reabastecimento de combustível

Não utilize o telefone junto de bombas de gasolina (estações de serviço) ou próximo de combustíveis ou produtos químicos.

Desligue nos aviões

Os telemóveis podem causar interferências. A sua utilização em aviões é não só ilegal como também perigosa.

Desligue em hospitais

Desligue o telemóvel nas proximidades de equipamento médico. Siga quaisquer regulamentos ou normas em vigor.

Interferências

Todos os telemóveis são susceptíveis às interferências de rádio, que podem afectar o seu funcionamento.



Regulamentos especiais

Cumpra os regulamentos em vigor e desligue sempre o seu telemóvel nos locais em que for proibida a sua utilização, ou nos locais em que ele possa causar interferências ou ser perigoso (por exemplo, nos hospitais).

Exposição a rádio-frequência

A concepção deste telefone cumpre os requisitos da União Europeia (UE) respeitantes à exposição à rádio-frequência (RF). Para assegurar o cumprimento destes requisitos, utilize apenas acessórios fornecidos ou aprovados pela Samsung. A utilização de acessórios não aprovados pode violar estes requisitos.

Utilize o telefone de forma sensata

Utilize apenas na posição normal (junto do ouvido). Evite tocar desnecessariamente na antena quando o telefone estiver ligado.

Acessórios e baterias

Utilize apenas acessórios e baterias aprovados pela Samsung.

Assistência qualificada

O telefone deverá ser instalado ou reparado apenas por pessoal de assistência qualificado.

Desembalagem

A embalagem contém os seguintes elementos:



Telefone



Adaptador de viagem



Bateria



Micro-auricular



Manuais do utilizador



Cabo de dados



CD-ROM de software

Também pode adquirir os seguintes acessórios para o telefone, num representante da Samsung:

- Carregador de secretária
- Kit mãos-livres simples
- Baterias standard/finas
- Adaptador para isqueiro
- Micro-auricular
- Suporte para automóvel



O seu telefone

Esquema do telefone

As ilustrações seguintes mostram os principais elementos do telefone.





Tecla Descrição



Nos menus, mostra as opções de menu e as entradas da lista telefónica.

No modo inactivo, permitem-lhe aceder directamente às suas opções de menu favoritas (para mais informações sobre os atalhos, consulte a página 85).



Nos menus, regressam ao nível anterior e seleccionam o menu actual, respectivamente.

Ao introduzir texto, movem o cursor para a esquerda e para a direita, respectivamente.

No modo inactivo, permitem-lhe aceder directamente às suas opções de menu favoritas (para mais informações sobre os atalhos, consulte a página 85).



Executa as funções indicadas pelo texto acima (na linha inferior do visor).





No modo inactivo, inicia directamente o Browser WAP.



Apaga os caracteres do visor.

Nos menus, volta ao nível anterior.





O seu telefone O seu telefone

Tecla Descrição (continuação)



Efectua ou atende uma chamada.

Quando mantida premida no modo inactivo, chama novamente o último número marcado ou do qual foi recebida uma chamada.

Nos menus, selecciona uma função ou guarda as informações introduzidas (p. ex., um nome) na memória do telefone ou do cartão SIM.



Termina uma chamada. Também liga e desliga o telefone, quando mantida premida.

Nos menus, volta ao modo inactivo e cancela a introdução de dados.



Quando mantida premida no modo inactivo, liga para o correio de voz.



Servem para introduzir números, letras e alguns caracteres especiais.



Servem para introduzir caracteres com funções especiais.

Executar as diversas funções.



(na parte lateral do telefone)

Durante uma chamada, regula o
volume do auscultador.

No modo inactivo, regula o volume das teclas.

Nos menus, mostra as opções de menu e as entradas da lista telefónica.

Visor

Esquema do visor

O visor divide-se em três áreas.



Area	Descrição
Primeira linha	Mostra vários ícones (consulte a página 14).
Linhas do meio	Mostram mensagens, instruções e quaisquer informações introduzidas (por ex., o número a marcar).
Última linha	Mostra as funções actualmente atribuídas às duas teclas de função.



O seu telefone O seu telefone

Ícones

Ícone Descrição

Mostra a intensidade do sinal de entrada. Quanto mais barras, maior é a intensidade do sinal.

Surge quando está a ser efectuada uma chamada.

Surge quando está activa à uma ligação à rede GPRS.

Aparece quando o modo silencioso está activo ou quando se define a opção de menu **Tipo de alerta (Menu 3.3)** para que o telefone vibre ao ser recebida uma chamada. Para mais informações, consulte a página 73.

Surge quando é recebida uma nova mensagem de texto.

Surge quando é recebida uma nova mensagem de correio de voz.

Surge quando se está a introduzir texto, para indicar o modo de introdução actual.

Surge quando o alarme é definido.

Mostra a carga da bateria. Quanto mais barras, mais carga existe.

Surge quando a porta de IrDA está activa. Para mais informações, consulte a página 76.

Ícone Descrição

Surge quando o telefone está a ser utilizado fora da área da rede habitual e foi registado noutra rede. Por exemplo, quando em viagem no estrangeiro.

Surge quando o modo Fechado está activo.

Luz de fundo

O visor é iluminado por uma luz de fundo. Quando se prime uma tecla, a luz de fundo acende-se. Se não for premida mais nenhuma tecla, passado um determinado período de tempo, a luz apaga-se. Esse tempo depende da opção **Luz de fundo (Menu 4.7.2)** seleccionada.

Para especificar o tempo durante o qual a luz de fundo permanece activa, defina a opção de menu **Luz de fundo (4.7.2)**. Para mais informações, consulte a página 82.

Também pode definir o telefone para utilizar a luz de fundo apenas durante um período de tempo especificado, através da opção de menu **Luz de fundo auto** (**Menu 4.7.3**). Para mais informações, consulte a página 83.

Visor externo

O telefone tem um visor externo na tampa. Indica que está a ser recebida uma chamada ou uma mensagem e avisa-o quando chega a hora de um alarme que tenha definido.



Luz de serviço

A luz de serviço encontra-se no canto superior direito do telefone. Quando há serviços disponíveis no telefone, esta luz fica intermitente.

Para activar ou desactivar esta luz, defina a opção de menu **Luz de serviço** (**Menu 4.7.4**). Para mais informações, consulte a página 83.



Como começar

Instalar o cartão SIM

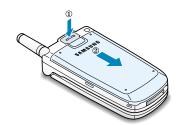
Quando se subscreve um serviço de rede celular, é-lhe fornecido um cartão SIM onde já estão carregados os dados sobre o tipo de serviço assinado, tais como o PIN, quaisquer serviços opcionais disponíveis, etc.

Importante! O cartão SIM e os contactos podem danificar-se facilmente se forem riscados ou dobrados.

Portanto, deve ter cuidado ao manusear, inserir ou remover o cartão.

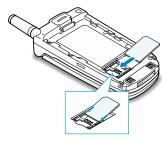
Mantenha os cartões SIM fora do alcance das crianças.

- Se necessário, desligue o telefone, premindo sem soltar a tecla té aparecer a imagem de encerramento.
- 2. Retire a bateria. Para o fazer:
 - Prima a patilha que se encontra acima da bateria e mantenha-a nesta posição.
 - ② Desloque a bateria e retire-a conforme ilustrado.

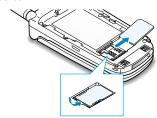


Como começar Como começar

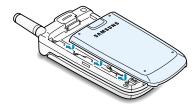
 Insira o cartão SIM no respectivo suporte, de modo a que o suporte o prenda no lugar. Certifique-se de que o canto biselado fica situado em cima à direita e que os contactos dourados do cartão ficam voltados para o telefone.



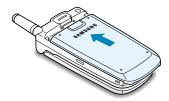
Nota: Quando precisar de remover o cartão SIM, desloque-o conforme ilustrado e retire-o do suporte.



4. Reinstale a bateria, alinhando as patilhas da bateria com os sulcos do telefone.



 Empurre a bateria para a parte de cima do telefone, até encaixar no lugar. Antes de ligar o telefone, certifique-se de que a bateria está instalada correctamente.



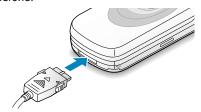
Carregar a bateria

O telefone é alimentado por uma bateria recarregável de iões de lítio. O telefone é fornecido com um adaptador de viagem. Utilize apenas baterias e carregadores aprovados. Para mais informações, contacte o representante da Samsung.

O telefone pode ser utilizado durante o carregamento da bateria, mas neste caso, o carregamento demora mais tempo.

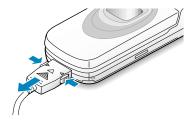
Nota: Tem de carregar totalmente a bateria antes de utilizar o telefone pela primeira vez. Uma bateria descarregada demora cerca de 200 minutos para ser completamente carregada.

 Com a bateria colocada no telefone, ligue o cabo do adaptador de viagem à parte inferior do telefone.



Como começar Como começar

- 2. Ligue o adaptador a uma tomada de corrente alterna (AC).
- Quando a carga estiver completa, desligue o adaptador da tomada e do telefone, apertando as patilhas laterais cinzentas do conector e puxando o conector para fora.



Indicador de bateria fraca

Quando a bateria está fraca e só restam apenas alguns minutos de conversação, o telefone emite um apito e, no visor, é repetidamente apresentada uma mensagem:



Quando a bateria fica tão fraca que o telefone já não pode funcionar, este desliga-se automaticamente.

Ligar/desligar o telefone

- 1. Abra a tampa.
- 2. Mantenha a tecla \(\shi\)\(\text{premida até o telefone se desligar.} \)
- Se o telefone lhe pedir o código, introduza-o e prima a tecla de função Sim. De fábrica, o código vem definido como 00000000. Para obter mais informações, consulte a página 110.
- Se o telefone lhe pedir o PIN, introduza-o e prima a tecla de função Sim. Para mais informações, consulte a página 111.

O telefone procura a sua rede e, quando a encontra, é apresentado em cada um dos visores o ecrã inactivo abaixo ilustrado. Já pode efectuar e receber chamadas.





Nota: O idioma do visor definido de fábrica é o Inglês. Para alterar o idioma, utilize a opção de menu **Idioma (Menu 4.5)**. Para mais informações, consulte a página 79.

 Quando pretender desligar o telefone, mantenha a tecla \(\begin{array}\pi\) premida até aparecer a imagem de encerramento.



Funções de chamada

Efectuar uma chamada

Quando surgir o ecr \tilde{a} de inactividade, introduza o indicativo de área e o número de telefone e prima a tecla \frown .

Nota: Se tiver activado a opção Remarcação auto do menu Definições extra (Menu 4.8), o número é remarcado automaticamente até dez vezes, quando o destinatário da chamada não atende ou está ocupado. Para mais informações, consulte página 84.

Efectuar uma chamada internacional

- Prima sem soltar a tecla Surge o carácter +.
- Introduza o indicativo do país, o indicativo da área e o número de telefone do destinatário, e prima a tecla .

Corrigir o número

Para apagar	Deve:
O último dígito visualizado	Premir a tecla 🔼.
Outro dígito do número	Premir a tecla (ou) até o cursor ficar à direita do dígito a apagar. Premir a tecla . Também pode inserir um dígito em falta, premindo a tecla correspondente.
Todo o visor	Manter a tecla premida durante mais de um segundo.

Terminar uma chamada

Remarcar o último número

O telefone memoriza os números marcados, recebidos ou não atendidos, se o chamador for identificado. Para mais informações, consulte "Registo de chamadas" na página 69.

Para chamar um desses números, proceda do sequinte modo:

- Se tiver introduzido quaisquer caracteres no visor, limpe o visor mantendo a tecla premida durante mais de um segundo.
- Prima a tecla para ver uma lista dos últimos números por ordem de realização das chamadas.
- 3. Utilize as teclas e para percorrer os números, até ver aquele que pretende.

4.	Para	Deve:
	Marcar o número evidenciado	Premir a tecla 🥕.
	Editar o número evidenciado	 Premir a tecla de função Editar. Altere o número conforme necessário. Para mais informações, consulte "Corrigir o número" na página 22.





Funções de chamada Funções de chamada

Efectuar uma chamada a partir da lista telefónica

Pode guardar os números que marca frequentemente com um nome, da memória do cartão SIM ou do telefone. Depois, só tem de seleccionar o nome cujo número pretende obter. Para obter mais informações sobre as funções de Lista telefónica, consulte a página 33.

Regular o volume

Se, durante uma chamada, quiser regular o volume do auscultador, utilize as teclas ▲ e ▼ existentes no lado esquerdo do telefone.

Prima a tecla ▲ para aumentar o volume e a tecla ▼ para o diminuir.



No modo de inactividade, quando a tampa está aberta, pode usar as teclas ▲ e ▼ para regular o volume das teclas.

Atender uma chamada

Quando se recebe uma chamada, o telefone toca e aparece o seguinte ecrã em cada um dos visores.





Se for possível identificar o chamador, aparece o respectivo número ou nome, se constar da lista telefónica.

 Abra a tampa, se necessário. Para atender uma chamada, prima a tecla ou a tecla de função Aceitar.

Se a opção **Atender qualquer tecla** do menu **Definições extra (Menu 4.8)** estiver activa, pode premir qualquer tecla à excepção de **T**\0 e da tecla de função **Rejeit** (consulte a página 84).

Se a opção **Tampa activa** do menu **Definições extra** (**Menu 4.8**) estiver activa, pode atender a chamada abrindo a tampa (consulte a página 84).

Nota: Para rejeitar uma chamada recebida, prima sem soltar as teclas de volume localizadas no lado esquerdo do telefone, sem abrir a tampa.

2. Para terminar a chamada, feche a tampa ou prima a tecla \(\sigma\sqrt0\).

Nota: Pode atender uma chamada mesmo durante a utilização da lista telefónica ou dos menus.

Funções de chamada Funções de chamada

Ver as chamadas não atendidas

Se, por qualquer razão, não pôde atender uma chamada, pode saber quem lhe telefonou, se a sua assinatura englobar esse serviço. Dessa forma, poderá devolver a chamada, se lhe interessar.

O número de chamadas não atendidas é imediatamente mostrado no ecrã de inactividade, quando uma chamada não é atendida.

Para ver imediatamente a chamada não atendida, proceda do seguinte modo:

- 1. Se o telefone estiver fechado, abra a tampa.
- 2. Prima a tecla de função **Ver**.

Se estiver disponível, é mostrado o número correspondente à última chamada não atendida.

3.	Para	Prima:
	Percorrer as chamadas não atendidas	A tecla — ou — .
	Chamar o número apresentado	A tecla 🥕.
	Editar ou eliminar o número de uma chamada não atendida	A tecla de função Selec (consulte a página seguinte).

Editar o número de uma chamada não atendida

Nota: Se o número correspondente à última chamada não atendida não estiver disponível, a opção Editar número não é apresentada.

- 1. Prima a tecla de função **Opções**.
- Se necessário, prima a tecla ou para evidenciar a opção Editar número.
- 3. Prima a tecla de função **Selec**.
- 4. Altere o número conforme necessário.

5.	Para	Prima:
	Chamar o número	A tecla 🖍.
	Guardar o número	A tecla de função Guardar e, depois, introduza o respectivo nome e a localização requeridos (para obter mais informações, consulte a página 33).

Eliminar uma chamada não atendida

- 1. Prima a tecla de função **Opções**.
- Se necessário, prima a tecla ou para evidenciar a opção Eliminar.
- 3. Prima a tecla de função Selec.

Pode, em qualquer altura, premir a tecla \(\bar{\textstyle \textstyle \texts

Nota: Pode aceder, em qualquer altura, à função Chamada não atendida, seleccionando a opção de menu **Chamadas não atendidas** (**Menu 2.1**). Para obter mais informações, consulte a página 69.



Passar rapidamente para o modo silencioso

O modo silencioso é conveniente quando é requerida discrição e se pretende impedir o telefone de tocar. Por exemplo, num teatro.

No modo inactivo, para passar rapidamente para o modo silencioso, mantenha a tecla premida até aparecerem a mensagem "Modo silencioso" e o ícone de vibração ().

No modo silencioso, o telefone altera as definições de som do seguinte modo:

Opção	Nova definição
Tipo de alerta (Menu 3.3)	Vibração
Som das teclas (Menu 3.4)	Desligado
Tom SMS (Menu 3.5.1)	Só luz
Tom de erro (Menu 3.6.1)	Desactivar

Para sair do modo silencioso e reactivar as definições de som anteriores, mantenha novamente a tecla premida até aparecer "Sair Modo silencioso". O ícone de vibração (

Seleccionar funções e opções

O seu telefone dispõe de um conjunto de funções que lhe permite personalizá-lo. Essas funções estão organizadas em menus e submenus, aos quais se tem acesso através das duas teclas de função identificadas como () e (). Cada menu e submenu permite ver e alterar as definições de uma determinada função.

A acção das teclas de função varia consoante o contexto. É essa acção que é indicada na linha inferior do visor, por cima de cada uma das teclas.

Exemplo:



Prima a tecla de função esquerda para aceder às opções disponíveis. Prima a tecla de função direita para passar para o modo de introdução de texto.



Para ver as várias funções/opções disponíveis e seleccionar a que pretende, proceda do seguinte modo:

1. Prima a tecla de função apropriada.

2. Para... Prima:

Seleccionar: A tecla de função A função Selec ou a tecla).

apresentada

ou

• A opção evidenciada

Ver a função seguinte A tecla — ou ▼ no ou evidenciar a opcão lado esquerdo do telefone.

seguinte numa lista

Passar para a função numa lista

A tecla — ou ▲ no lado esquerdo do

telefone.

Passar para o menu de nível superior

A tecla (, a tecla de função 5 ou a tecla 🕮.

Sair sem alterar as definições

A tecla \(\sigma\\\0\).

Para poder utilizar certas funções, terá de introduzir um código ou um PIN. Introduza o código necessário e prima a tecla de função **Sim**.

Exemplo: Definir o idioma do visor

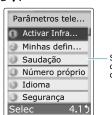
1. No ecrã de inactividade, prima a tecla de função Menu, para aceder aos menus.



2. Percorra os menus até encontrar o menu Parâmetros telefone, premindo a tecla _ ou 🗕 .



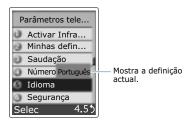
3. Para seleccionar o menu **Parâmetros** telefone, prima a tecla de função Selec ou a tecla).



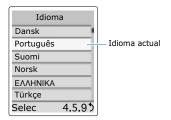
Se o nome do menu for demasiado longo para o visor, desliza quando evidenciado.

Seleccionar funções e opções

 Percorra os submenus até encontrar o submenu Idioma, premindo a tecla __ ou __.



 Para ver os idiomas disponíveis, prima a tecla de função **Selec** ou a tecla).
 A definição actual é a que está evidenciada.



- 6. Percorra a lista de idiomas até ser evidenciado o apropriado, premindo a tecla ou .
- Prima a tecla de função Selec ou a tecla) para confirmar a selecção.
- Prima duas vezes a tecla ou (para sair dos menus.

Lista telefónica

Pode guardar números de telefone com os nomes correspondentes na memória do cartão SIM. Além disso, pode guardar até 500 números na memória do telefone. As memórias do cartão SIM e do telefone, embora independentes, funcionam como uma única memória - a lista telefónica

Guardar um número com um nome

Existem dois métodos para guardar um número:

- Utilizar a tecla de função Guardar no modo inactivo
- Utilizar a opção Nova entrada do menu Lista telefónica

Guardar um número no modo inactivo

Quando começa a escrever um número, surge, por cima da tecla de função esquerda, a opção **Guardar**, para lhe permitir guardar o número na lista telefónica.

1. Introduza o número que quer guardar.

Nota: No caso de se enganar ao introduzir um número, corrija-o, utilizando a tecla . Para mais informações, consulte a página 22.

- Quando tiver a certeza de que está correcto, prima a tecla de função Guardar.
- Seleccione um ícone para identificar a categoria do número que pretende guardar. Estão disponíveis três categorias:
 - Número de telemóvel
 - 🐠 Número do escritório
 - Número de casa

Para seleccionar a categoria, prima a tecla (ou) e, em seguida, seguida a tecla de função **Selec**.



 Introduza um nome e prima a tecla de função Sim.

O comprimento máximo de um nome depende do cartão SIM. Para obter informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

O telefone mostra agora a primeira localização livre na última memória utilizada, para guardar um número e um nome. Se essa memória estiver cheia, é mostrada a primeira localização livre na outra memória.

Nota: Se mudar de telefone, os números guardados na memória do cartão SIM estarão automaticamente disponíveis no novo telefone, mas os números guardados na memória do telefone têm de ser restaurados.

- Prima a tecla de função direita, com a identificação Cartão ou Telefone, para alternar entre a memória do telefone e a do cartão.
- Se não quiser guardar o número e o nome na localização sugerida, prima a tecla para limpar a localização e introduza, através das teclas numéricas, a localização que deseja.
- Prima a tecla de função **Sim** para guardar o nome e o número.

Uma vez guardados, o telefone mostra a entrada da lista telefónica que acaba de ser criada.

8. Para... Prima: Utilizar as opções de entrada A tecla de função Opções. Regressar ao modo A tecla 🖘 🕦

Guardar um número através do menu Lista telefónica

- No ecrã de inactividade, prima a tecla de função Nome.
- Seleccione Nova entrada, premindo a tecla ou , e prima a tecla de função Selec.
- Seleccione um ícone para identificar a categoria do número que pretende guardar.

Nota: Neste passo, o ícone de e-mail () está disponível. Permite guardar um endereço de e-mail em vez de um número de telefone.

4. Prossiga com o passo 4 do procedimento da página 34 para guardar o número.

Utilizar as opções de entrada da lista telefónica

Numa entrada da lista telefónica, prima a tecla de função **Opções** para aceder às opções da entrada.

Para	Prima:
Seleccionar a opção evidenciada	A tecla de função Selec ou a tecla) .
Evidenciar outra opção	A tecla — ou — até a opção pretendida estar evidenciada.



inactivo

As opções disponíveis são as seguintes.

Colar: permite colar o número seleccionado no modo de marcação normal. É particularmente útil para marcar um número parecido com outro da lista telefónica. Por exemplo, outra extensão do mesmo escritório.

Use a tecla \(\sigma\) para alterar o número conforme necessário; para mais informações, consulte a página 22. Uma vez introduzido o número, prima a tecla \(\ni\) para o marcar.

Editar: permite modificar o nome e o número seleccionados.

Apagar: permite eliminar o nome e o número seleccionados da lista telefónica. Ser-lhe-á pedido que confirme a eliminação desse número e nome, premindo a tecla de função **Sim**.

Copiar: permite copiar o número seleccionado para outra localização. É particularmente útil para guardar um número parecido com outro já memorizado. Depois de o copiar, altere-o e quarde-o na lista telefónica.

Grupo chamadores: permite associar a entrada a um grupo de chamadores, de modo a que o telefone o avise de uma forma específica quando essa pessoa lhe telefonar. Seleccione um dos dez grupos disponíveis.

Para remover uma entrada de um grupo, seleccione a opção **Nenhum Grupo**.

Para mais informações sobre a alteração das propriedades dos grupos de chamadores, consulte a página 39.

Adicionar entrada: permite adicionar um novo número a uma categoria diferente (telemóvel, escritório, casa ou e-mail) do nome actualmente seleccionado. As entradas da lista telefónica, ou nomes, podem conter até quatro números, um em cada categoria.

Procurar e marcar um número da lista telefónica

Depois de guardar números na lista telefónica, pode procurá-los de duas maneiras: pelo nome e pelo grupo de chamadores.

Procurar um número pelo nome

- No ecrã de inactividade, prima a tecla de função Nome.
- Prima a tecla de função Selec, quando a opção Procurar estiver evidenciada. É-lhe pedido para introduzir um nome.
- Introduza o início do nome que pretende encontrar.

A lista telefónica é apresentada, começando pela primeira entrada coincidente com as letras introduzidas. Essa entrada aparece também evidenciada.

4.	Para	Prima:
	Ver a entrada evidenciada	A tecla de função Ver .
	Seleccionar outra entrada	A tecla — ou — até a entrada pretendida estar evidenciada.
	Procurar um nome começando com uma letra diferente	A tecla identificada com o letra pretendida.

5. Uma vez encontrada a entrada pretendida, prima a tecla para marcar o número, ou prima a tecla de função **Opções** para aceder às opções da entrada da lista telefónica; para mais informações, consulte a página 35.



Procurar um número pelo grupo de chamadores

- No ecrã de inactividade, prima a tecla de função Nome.
- Seleccione Procura de grupo, premindo a tecla — ou —, e prima a tecla de função Selec. É-lhe pedido para introduzir um nome de grupo.
- Introduza o início do nome do grupo que pretende encontrar.

A lista telefónica é apresentada, começando pelo primeiro grupo coincidente com as letras introduzidas. O grupo aparece também evidenciado.

 Seleccione o grupo pretendido, premindo a tecla — ou —, e prima a tecla de função Ver.
 São apresentadas as entradas da lista telefónica pertencentes ao grupo seleccionado.

Para... Prima: Ver a entrada evidenciada Seleccionar outra entrada A tecla de função Ver. A tecla — ou — até a entrada pretendida estar evidenciada.

6. Uma vez encontrada a entrada pretendida, prima a tecla para marcar o número, ou prima a tecla de função **Opções** para aceder às opções da entrada da lista telefónica; para mais informações, consulte a página 35.

Editar um grupo de chamadores

- No ecrã de inactividade, prima a tecla de função Nome.
- Seleccione Edição de grupo, premindo a tecla — ou — , e prima a tecla de função Selec.
- Introduza o início no nome do grupo pretendido ou percorra a lista de grupos, premindo a tecla — ou — .
- Quando o grupo pretendido estiver evidenciado, prima a tecla de função **Opções**.
- Seleccione cada uma das opções e altere as respectivas definições, conforme necessário. As opções disponíveis são as sequintes.

Toque chamada: permite seleccionar o tipo de toque a ser utilizado quando for recebida uma chamada de um membro do grupo.

Tom SMS: permite seleccionar o tom de toque a ser utilizado quando for recebida uma mensagem de texto de um membro do grupo.

Gráfico: permite seleccionar o gráfico a ser apresentado quando for recebida uma chamada de um membro do grupo.

Nome do grupo: permite atribuir um nome ao grupo; para obter mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

6. Quando terminar, prima a tecla 🕮 ou 🖚 🛈 .

Marcação rápida

Uma vez guardados números de telefone no cartão SIM, pode definir até oito entradas de marcação rápida e, depois, marcá-los facilmente sempre que assim o desejar, premindo apenas a tecla numérica associada.

Definir entradas de marcação rápida

- No ecrã de inactividade, prima a tecla de função Nome.
- Seleccione Marcação rápida, premindo a tecla — ou —, e prima a tecla de função Selec.
- Seleccione a tecla que pretende associar à função de marcação rápida (teclas a prima a tecla de função sim.

Nota: Se já tiver atribuído um número à tecla, a tecla de função **Sim** é substituída por **Opções**. Siga para o passo 6.

- Seleccione a entrada pretendida da lista telefónica e prima a tecla de função Ver.
- Se a entrada tiver mais de um número, seleccione o que pretende utilizar, premindo a tecla — ou — e, em seguida, a tecla de função Selec.
- Depois de se atribuir um número à tecla seleccionada, estão disponíveis quatro opções:

Alterar: permite atribuir outro número à tecla.

Apagar: permite apagar a definição, para que nenhum número fique atribuído à tecla.

Apagar tudo: permite limpar as definições de todas as teclas, de modo a que nenhum número fique atribuído a qualquer uma das teclas.

Número: permite ver o número atribuído à tecla.

7. Quando terminar, prima a tecla 🕮 ou 🖘 🕠 .

Marcação rápida a partir da lista telefónica

Para marcar rapidamente os números atribuídos às teclas [27] a [37], mantenha a tecla apropriada premida.

Nota: A localização de memória 1 está reservada para o número do servidor de correio de voz.

Verificar o estado da memória

Pode ver quantos nomes e números estão guardados na lista telefónica (memórias do cartão e do telefone) ou o número de localizações livres.

- No ecr\(\tilde{a}\) de inactividade, prima a tecla de funç\(\tilde{a}\)ome.

 Nome.
- 2. Seleccione a opção Estado da memória.
- Prima a tecla ou para ver o número de entradas existentes e restantes nas memórias do cartão e do telefone.

Introduzir texto

Ao utilizar o telefone, é frequentemente necessário introduzir texto. Por exemplo, ao memorizar um nome na lista telefónica, criar uma saudação pessoal ou agendar acontecimentos no calendário. Pode introduzir caracteres alfanuméricos, utilizando o teclado do telefone.

Dispõe dos seguintes modos de introdução de texto.

Modo T9

Este modo permite-lhe introduzir palavras premindo apenas uma tecla por letra. Cada tecla tem mais do que uma letra - a tecla 5. permite introduzir J, K ou L. O modo T9 compara automaticamente as teclas premidas com um dicionário linguístico interno, para determinar a palavra correcta, fazendo com que seja necessário premir as teclas muito menos vezes do que nos modos de introdução de texto tradicional e de caracteres maiúsculos/minúsculos.

Modos de caracteres maiúsculos/ minúsculos

Estes modos permitem introduzir letras, premindo a tecla da letra pretendida uma, duas, três ou quatro vezes, até aparecer o carácter.

Modo de símbolos

Este modo permite introduzir caracteres especiais.

Modo numérico

Este modo permite introduzir números.

Alterar o modo de introdução de texto

Quando estiver num campo que permite a introdução de caracteres, verá o indicador do modo de introdução de texto no visor.



Indicador de modo de caracteres

Para seleccionar	Prima a tecla de função û até aparecer:
Modo T9	Consulte a página 44.

Modo de caracteres maiúsculos Consulte a página 45.

Modo de caracteres a.

Modo numérico 1.

minúsculos

Modo de símbolos

Consulte a página 47. ፠.

Consulte a página 45.

Consulte a página 47.





Introduzir texto Introduzir texto

Utilizar o modo T9

O modo de introdução assistida de texto T9 permite introduzir caracteres premindo cada tecla uma única vez. Este modo de introdução de texto assenta num dicionário incorporado.

 No modo de introdução assistida de texto T9, introduza uma palavra premindo as teclas a Prima cada tecla uma única vez por cada letra.

Exemplo: para introduzir *HELLO* no modo T9, prima (5x), (5x

A palavra que está a escrever surge no visor. Pode ir mudando à medida que as teclas vão sendo premidas.

- Antes editar ou eliminar uma palavra sugerida, escreva a palavra pretendida até ao fim.
- Se a palavra estiver correcta, comece a escrever a palavra seguinte.

Se a palavra não estiver correcta, prima a tecla (1), — ou — as vezes necessárias para ver as opções de palavras alternativas para as teclas que premiu.

Exemplo: ambas as palavras OCO e NÃO usam a mesma sequência: [55], [25], [65]. O telefone mostra primeiro a palavra mais comum.

- - Para introduzir palavras inexistentes no modo T9, muda para o modo de introdução de caracteres maiúsculos/minúsculos.

 Para introduzir um ponto final, hífens ou apóstrofes, prima a tecla . O modo T9 aplica regras gramaticais para assegurar a utilização da pontuação correcta.

Exemplo: é utilizado duas vezes para apresentar dois sinais de pontuação:

- Para alternar entre maiúsculas e minúsculas no modo T9, utilize a tecla
- Também pode mover o cursor utilizando as teclas (
 e). Para eliminar letras, prima a tecla .
 Mantenha a tecla premida para limpar o visor.

Utilizar o modo de caracteres maiúsculos/minúsculos

Utilize as teclas a para escrever o texto.

- 1. Prima a tecla com a letra pretendida:
 - Uma vez para a primeira letra
 - Duas vezes para a segunda letra
 - E assim sucessivamente
- 2. Seleccione as outras letras da mesma forma.

Nota: Quando prime uma tecla diferente, o cursor desloca-se para a direita. Ao introduzir a mesma letra duas vezes seguidas, ou outra letra introduzida pela mesma tecla, aguarde uns segundos que o cursor se desloque para a direita antes de seleccionar a letra seguinte.

Introduzir texto Introduzir texto

Para mais informações sobre os caracteres disponíveis, consulte a tabela seguinte.

Caracteres por orde		m de visualização
lecia	Maiúsculas	Minúsculas
1	Espaço. 1!?&i¿§	.%@_£\$¥¤§
2	ABC2ÄÅÆÇГ	abc2àäåæΓ
3	DEF3ÉΔΦ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	ghi4ìΨ
5	JKL5 A	j k l 5 A
6	MNO6ÑØÖö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	PQRS7ΠΣΞ	pqrs7βΣΞ
8	TUV8Üü	tuv8ùü
9	WXYZ9 Ω	w x y z 9 Ω
0	0 * # , ; ' " =	/:-+()<>

- Para introduzir um espaço, prima a tecla 🗐.
- Também pode mover o cursor utilizando as teclas (
 e). Para eliminar letras, prima a tecla .
 Mantenha a tecla premida para limpar o visor.

Utilizar o modo de símbolos

O modo de símbolos permite inserir símbolos numa mensagem de texto.



Utilize as teclas de navegação para evidenciar o símbolo pretendido e, em seguida, prima a tecla de função **Sim** para inserir o símbolo evidenciado na mensagem.

Utilizar o modo numérico

O modo numérico permite introduzir números numa mensagem de texto (por exemplo, um número de telefone). Prima as teclas correspondentes aos dígitos que pretende e, depois, mude de novo manualmente para o modo de introdução de texto pretendido.

Durante uma chamada

O telefone tem várias funções de controlo que podem ser usadas durante uma chamada.

Pôr uma chamada em espera

Sempre que quiser, pode pôr em espera uma chamada em curso. Também pode fazer uma nova chamada, com a outra em espera, se esse serviço for suportado pela rede. Pode alternar entre as duas chamadas (a activa e a em espera).

Para tal, prima a tecla de função **Espera**. Pode reactivar a chamada sempre que quiser, premindo a tecla de função **Recuperar**.

Para efectuar uma chamada enquanto está a atender outra, proceda do seguinte modo:

- Marque o número para onde pretende ligar ou seleccione-o na lista telefónica.
- Prima a tecla para efectuar a segunda chamada.

A primeira chamada é automaticamente posta em espera.

Também pode proceder do seguinte modo:

- Ponha a chamada actual em espera, premindo a tecla de função **Espera**.
- 2. Efectue a segunda chamada do modo habitual.

Para alternar entre as duas chamadas, prima a tecla de função **Alternar**.

A chamada em curso fica em espera e a chamada em espera é reactivada, para que possa continuar a conversa.

Quando terminar, desligue normalmente, premindo a tecla 🖘 🕩 .



Desligar o microfone (Fechado)

Pode desligar temporariamente o microfone do telefone, para que a pessoa com quem está a falar não o possa ouvir.

Exemplo: Quando quer dizer algo a uma pessoa que se encontra na sala, mas não quer que o seu interlocutor o ouça.

Para desligar temporariamente o microfone, proceda do seguinte modo:

- 1. Prima a tecla de função **Opções**.
- Se necessário, prima a tecla para evidenciar a opção **Fechado**.
- 3. Prima a tecla de função **Sim**.

A outra pessoa deixa de poder ouvi-lo.

Para voltar a ligar o microfone, proceda do seguinte modo:

- 1. Prima a tecla de função **Opções**.
- Se necessário, prima a tecla para evidenciar a opção Aberto.
- 3. Prima a tecla de função Sim.

A outra pessoa pode ouvi-lo novamente.

Durante uma chamada Durante uma chamada

Silenciar/activar o som das teclas

Estas opções permitem-lhe activar e desactivar o som das teclas. Se a opção **Teclas s/som** estiver seleccionada, o telefone não emite os sons das teclas. Assim, pode premir quaisquer teclas durante uma chamada, sem ser incomodado pelos sons que elas emitem.

Nota: Para poder comunicar com atendedores de chamadas ou sistemas telefónicos computadorizados, a opção **Teclas c/som** tem de estar seleccionada.

Procurar um número na lista telefónica

Pode procurar um número na lista telefónica durante uma chamada.

- 1. Prima a tecla de função **Opções**.
- Prima a tecla __ para evidenciar a opção Lista telefón.
- Prima a tecla de função **Sim**.
 São apresentadas as entradas da lista telefónica.
- Introduza o nome que pretende encontrar.
 Se introduzir o início do nome, as entradas da lista telefónica são apresentadas a partir das que começam pelas letras introduzidas. A entrada aparece também evidenciada.
- 5. Para ver a entrada evidenciada, prima a tecla de função **Ver**.

Para obter mais informações sobre a função Lista telefónica, consulte a página 33.

Utilizar o serviço SMS

Se, durante uma chamada, receber uma mensagem SMS (serviço de mensagens curtas), o ícone de mensagem () fica a piscar no visor. A opção Servico SMS permite utilizar esta funcão.

Ler mensagens: permite ler as mensagens recebidas.

Escrever mensagens: permite escrever uma mensagem.

Para mais informações sobre as funções do serviço SMS, consulte a página 60.

Atender uma segunda chamada

Pode atender uma chamada recebida durante uma chamada em curso, se esse serviço for suportado pela rede e tiver definido a opção de menu **Chamada em espera (Menu 6.3)** como **Activar** (consulte a página 99). Será avisado dessa nova chamada recebida através de um sinal sonoro.

Para atender uma chamada quando tem outra chamada em curso, proceda do seguinte modo:

- Prima a tecla para atender a chamada recebida.
 A primeira chamada é posta em espera automaticamente.
- 2. Para alternar entre as duas chamadas, prima a tecla de função **Alternar**.
 - Para terminar uma chamada em espera, prima a tecla de função **Opções** e seleccione a opção **Term cham esp**.
- Para terminar a chamada em curso, prima a tecla ♠\①.



Durante uma chamada Durante uma chamada

Efectuar uma chamada de conferência

A chamada de conferência é um serviço proporcionado pela rede para permitir que até 6 pessoas participem simultaneamente numa mesma conversa. Para obter mais informações, contacte o seu operador.

Iniciar uma chamada de conferência

- 1. Ligue normalmente para o primeiro participante.
- Ligue normalmente para o segundo participante.
 A primeira chamada é posta em espera automaticamente.
- Para juntar o primeiro participante à chamada de conferência, prima a tecla de função Opções e seleccione a opção Aderir.
- Para adicionar outra pessoa à chamada de conferência, telefone-lhe normalmente, prima a tecla de função **Opções** e seleccione a opção **Aderir**.

Para adicionar chamadores, atenda a chamada, prima **Opções** e, em seguida, prima **Aderir**. Repita as vezes que for necessário.

Conversar em privado com um dos participantes

 Prima a tecla de função Opções e seleccione a opção Seleccionar uma.

A lista dos participantes na chamada é mostrada no visor.

 Evidencie a pessoa pretendida, premindo a tecla — ou — e, em seguida, a tecla de função Selec ou a tecla . 3. Seleccionar a opção **Privada**.

Agora já pode falar em privado com essa pessoa. Enquanto isso, os outros participantes podem continuar a conversar uns com os outros.

 Para regressar à chamada de conferência, prima a tecla de função Opções e seleccione Aderir.

Todos os participantes da chamada de conferência se podem ouvir uns aos outros.

Cortar a ligação com um participante

 Prima a tecla de função Opções e seleccione a opção Seleccionar uma.

A lista dos participantes na chamada é mostrada no visor.

- Evidencie a pessoa pretendida, premindo a tecla — ou — e, em seguida, a tecla de função Selec ou a tecla .
- 3. Seleccione Remover.

Esse participante fica desligado da conferência, mas pode continuar a falar com os outros.

 Para terminar a chamada de conferência, feche o telefone ou prima a tecla ♠\Φ.



Utilizar os menus

O telefone oferece várias funções que lhe permitem personalizá-lo de acordo com as suas necessidades. Essas funções estão organizadas em menus e submenus.

Os menus e submenus podem ser acedidos quer por deslocação, com as teclas de navegação, quer utilizando os atalhos.

Aceder às funções de um menu por deslocação

- 1. No modo inactivo, prima a tecla de função **Menu**.
- Prima a tecla __ ou __ para seleccionar o menu principal pretendido. Por exemplo, Parâmetros telefone. Prima a tecla de função Selec ou a tecla) para abrir o menu.
- Se o menu contiver submenus: por exemplo,
 Idioma, percorra a lista de menus com a
 tecla __ ou __ até chegar ao menu pretendido,
 e depois prima a tecla de função Selec.

Se o menu que seleccionou contiver mais opções repita este passo.

4. Para...

Prima:

Percorrer os menus

A tecla — ou —, ou as teclas ▲ e ▼ no lado esquerdo do telefone.

Confirmar a definição escolhida A tecla de função **Selec** ou a tecla **)**.

Regressar ao nível de menus anterior

A tecla de função 5 ou a tecla (.

Sair do menu sem altear as definições do menu

A tecla ♠\①.

Aceder às funções de um menu utilizando o respectivo atalho

Os itens de menu (menus, submenus e opções de definição) são numerados e podem ser rapidamente acedidos utilizando os respectivos números de atalho. O número de atalho é visualizado no canto inferior direito do visor, junto à tecla de função 5. Prima a tecla de função Menu e introduza o número pretendido.

Exemplo: Seleccionar a opção Idioma.

- 1. Prima a tecla de função **Menu**.
- 2. Prima para Parâmetros telefone.
- 3. Prima 5^m para **Idioma**.

São apresentados os idiomas disponíveis.

Nota: Os números atribuídos a cada opção de menu são indicados na lista da página 56. Podem não corresponder ao número do menu no telefone. Os números dependem dos serviços suportados pelo cartão SIM.

Lista de funções de menu

É apresentada, em seguida, a estrutura dos menus, com indicação de:

- Número atribuído a cada opção
- Página onde se encontra a descrição de cada uma das funções

Nota: Se utilizar um cartão SIM AT que proporcione serviços adicionais, é apresentado em primeiro lugar o menu Ferram do SIM (8) quando se prime a tecla de função Menu para aceder aos menus. Para obter mais informações, consulte a documentação do seu cartão SIM.



Utilizar os menus **Utilizar os menus**

1. Mensagens texto (consulte a página 60)

- 1.1 Ler mensagens
 - 1.1.1 Caixa entrada
 - 1.1.2 Caixa saída
- 1.2 Escrever mensagens
- 1.3 Modelos
- 1.4 Configurar
 - 1.4.1 Definição 1*
 - 1.4.2 Definição 2*
 - 1.4.3 Definição 3*
 - 1.4.4 Definição comum
- 1.5 Difusão Celular
 - 1.5.1 Ler
 - 1.5.2 Receber
 - 1.5.3 Lista de canais
 - 1.5.4 Idioma
- 1.6 Correio de voz
 - 1.6.1 Ligar a correjo de voz
 - 1.6.2 Número do servidor de voz
- 1.7 Meus conteúdos
 - 1.7.1 A minha melodia EMS
 - 1.7.2 A minha imagem EMS
 - 1.7.3 A minha animação EMS
- 1.8 Estado da memória
 - 1.8.1 Memória do SIM
 - 1.8.2 Memória do TELEFONE
 - 1.8.3 Memória do CB

2. Registo chamadas (consulte página 69)

- 2.1 Chamadas não atendidas
- 2.2 Chamadas recebidas
- 2.3 Chamadas marcadas
- 2.4 Tempo da chamada
 - 2.4.1 Tempo última chamada
 - 2.4.2 Total efectuadas
 - 2.4.3 Total recebidas
 - 2.4.4 Repor temporizadores

2. Registo chamadas (continuação)

- 2.5 Custo da chamada*
 - 2.5.1 Custo última chamada
 - 2.5.2 Custo total
 - 2.5.3 Custo máximo
 - 2.5.4 Repor contadores
 - 2.5.5 Definir custo máximo
 - 2.5.6 Preco/Unidade

3. Parâmetros som (consulte a página 72)

- 3.1 Tom de toque
- 3.2 Volume toque
- 3.3 Tipo de alerta
- 3.4 Som das teclas
- 3.5 Tom de mensagem
 - 3.5.1 Tom SMS

 - 3.5.2 Tom SMS-CB
- 3.6 Tom extra
 - 3.6.1 Tom de erro
 - 3.6.2 Tom de minuto
 - 3.6.3 Tom de ligação

4. Parâmetros do telefone (consulte a página 76)

- 4.1 Activar Infravermelhos
- 4.2 Minhas definicões
 - 4.2.1 Imagem de fundo
 - 4.2.2 Tema de cores
 - 4.2.3 Definição de menu
- 4.3 Saudação
- 4.4 Número próprio
- 4.5 Idioma

^{*} Apresentada apenas se for suportado pelo seu cartão SIM.



^{*} Apresentada apenas se for suportada pelo cartão SIM.



4. Parâmetros do telefone (continuação)

- 4.6 Segurança
 - 4.6.1 Verificar PIN
 - 4.6.2 Alterar PIN
 - 4.6.3 Bloqueio telefone
 - 4.6.4 Alterar código
 - 4.6.5 Bloquear SIM
 - 4.6.6 Modo FDN*
 - 4.6.7 Alterar PIN2
- 4.7 Definicões do visor
 - 4.7.1 Contraste
 - 4.7.2 Luz de fundo
 - 4.7.3 Luz de fundo auto
 - 4.7.4 Luz de serviço
 - 4.7.5 Logótipo gráfico
- 4.8 Definições extra
 - 4.8.1 Remarcação auto
 - 4.8.2 Tampa activa
 - 4.8.3 Atender qualquer tecla
- 4.9 Atalho
- 4.10 Repõr parâmetros de fábrica

5. Agenda (consulte a página 86)

- 5.1 Calendário
- 5.2 A fazer
- 5.3 Hora e data
 - 5.3.1 Definir hora
 - 5.3.2 Definir data
 - 5.3.3 Hora internacional
 - 5.3.4 Formato
- 5.4 Alarme
- 5.5 Calculadora
- 5.6 Câmbio

^{*} Apresentada apenas se for suportado pelo seu cartão SIM.



6. Serviços de Rede (consulte a página 95)

- 6.1 Desvio de chamadas
 - 6.1.1 Desviar sempre
 - 6.1.2 Ocupado
 - 6.1.3 Sem resposta
 - 6.1.4 Não disponível
 - 6.1.5 Cancelar tudo
- 6.2 Barramento de chamadas
 - 6.2.1 Todas as enviadas
 - 6.2.2 Internacionais

 - 6.2.3 Internacionais excepto origem
 - 6.2.4 Todas as recebidas
 - 6.2.5 Recebidas quando no estrangeiro
 - 6.2.6 Cancelar tudo
 - 6.2.7 Alterar código de barramento
- 6.3 Chamada em espera
 - 6.3.1 Chamadas voz
 - 6.3.2 Chamada dados
 - 6.3.3 Cancelar tudo
- 6.4 Selecção de rede
 - 6.4.1 Automática
 - 6.4.2 Manual
- 6.5 ID do chamador
 - 6.5.1 Val assumido
 - 6.5.2 Ocultar nr
 - 6.5.3 Enviar número
- 6.6 Grupo fechado de utilizadores
 - 6.6.1 Lista de índice
 - 6.6.2 Acesso externo
 - 6.6.3 Grupo padrão
 - 6.6.4 Desactivar*
- 6.7 Selecção de banda

7. Caixa de diversões (consulte a página 104)

- 7.1 Jogos
- 7.2 Browser WAP
- 7.3 Descarregamentos
 - 7.3.1 Jogos e mais
 - 7.3.2 Sons
 - 7.3.3 Imagens
 - 7.3.4 DNS Definicões

^{*} Apresentada apenas se função Grupo fechado de utilizadores estiver activa.



Mensagens texto

A função SMS (serviço de mensagens curtas) é um serviço que a sua rede poderá não suportar. As mensagens podem ser enviadas por sistemas de mensagens de texto, fax, e-mail e paging, desde que esses serviços sejam suportados pela rede. Para enviar mensagens de texto por telefone, o seu operador tem de lhe indicar o número do centro de SMS.

Quando o ícone de mensagem () surge no visor, significa que foi recebida uma nova mensagem de texto. Se a memória de mensagens estiver cheia, surge uma mensagem de erro e fica impedido de receber novas mensagens. Para eliminar mensagens antigas, utilize a opção Eliminar do menu Ler mensagens (Menu 1.1).

Ler mensagens (Menu 1.1)

Estão disponíveis duas caixas de mensagens:

Caixa entrada: utilizada para guardar as mensagens recebidas.

Caixa saída: utilizada para guardar as mensagens já enviadas ou a serem enviadas.

Ler uma mensagem

 Seleccione a caixa pretendida e prima a tecla de função Selec.

É apresentada a lista de mensagens da caixa, com o número de telefone ou o nome do remetente ou do destinatário, se constar da lista telefónica.

 Seleccione a mensagem pretendida e prima a tecla de função **Ver** para ver o conteúdo da mensagem. Para percorrer a mensagem, prima a tecla ____
 ou ____.

Durante a leitura de uma mensagem, pode seleccionar as opções seguintes, premindo a tecla de função **Opções**.

Eliminar: permite eliminar as mensagens antigas.

Resp texto (apenas na caixa de entrada): permite responder ao remetente por meio de mensagem de texto. Também pode alterar o número do centro de SMS, se necessário.

Telefonar (apenas na caixa de entrada): permite telefonar ao remetente da mensagem.

Copiar número: permite copiar um número do texto da mensagem, para efectuar uma chamada para esse número ou para o guardar na lista telefónica.

Enviar: permite enviar uma mensagem que tenha recebido ou guardado. Para mais informações sobre o envio de mensagens, consulte a página 62.

Editar msg: permite editar uma mensagem.

Seleccionar objectos: permite guardar, no telefone, os objectos existentes na imagem, tais como sons ou imagens. Depois, pode utilizar os objectos ao escrever uma mensagem; para mais informações, consulte a página 63.

Nota: As opções disponíveis variam consoante o estado da mensagem (Nova/Antiga, Não env ou Enviada).



Mensagens texto Mensagens texto

Escrever mensagens (Menu 1.2)

Através deste menu, pode escrever e enviar mensagens de texto.

Nota: As mensagem podem conter até 918 caracteres alfanuméricos. Se adicionar objectos à mensagem, o número de caracteres que é possível introduzir diminui.

Criar uma mensagem de texto simples

1. Crie a mensagem normalmente.

Nota: Para mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

 Concluída a mensagem, prima a tecla de função Opções. As opções disponíveis são as seguintes.

Enviar apenas: permite enviar a mensagem. Depois de enviada, a mensagem é eliminada.

Guard/enviar: permite guardar uma cópia da mensagem e, depois, enviar a mensagem para o destinatário. Pode ler a mensagem na caixa de saída, através da opção **Ler mensagens**.

Guard apenas: permite guardar a mensagem para ser enviada mais tarde. Pode ler a mensagem na caixa de saída, através da opção **Ler mensagens**.

Para obter informações sobre as opções Formatação do texto, Adicionar objectos, Adicionar modelos e Idioma, consulte a página 63.

 Seleccione Enviar apenas ou Guard/enviar e prima a tecla de função Selec.

Se pretender apenas guardar a mensagem, seleccione **Guard apenas**. Depois de a mensagem ser guardada, o telefone regressa ao menu **Mensagens texto**.

 Introduza um número de destino e prima a tecla de função Sim.
 A mensagem é enviada.

Criar uma mensagem através de Opções

- 1. Crie a mensagem normalmente.
- 2. Prima a tecla de função **Opções**.
- Seleccione uma das opções seguintes, conforme necessário, utilizando as teclas e e e premindo a tecla de função Selec.

Formatação do texto: permite formatar o estilo do texto. Para o atributo Tamanho, estão disponíveis os valores Normal, Grande e Pequeno. Para os atributos Sublinhado e Riscado, seleccione Sim ou Não. Os atributos podem ser combinados.

Adicionar objectos: permite adicionar um som, uma melodia, uma imagem ou uma animação à mensagem. Seleccione a categoria do objecto que pretende acrescentar: estão disponíveis Som, Melodia, Imagem e Animação. Em cada categoria, pode seleccionar os diversos itens definidos de fábrica ou escolher itens recebidos de outras fontes, tais como a Internet ou outros telefones.

Adicionar modelos: permite aplicar um dos modelos de mensagem predefinidos ao texto. Seleccione uma das cinco mensagens predefinidas na opção de menu Modelos (Menu 1.3); para mais informações, consulte a página 64.

Idioma: permite alterar o idioma a ser utilizado no modo de introdução T9. Seleccione o idioma que pretende utilizar.

 Escreva a mensagem e envie-a ou guarde-a, seguindo o procedimento da página página 62, a partir do Passo 2.



Mensagens texto Mensagens texto

Modelos (Menu 1.3)

Este menu permite predefinir cinco mensagens que utiliza com mais frequência. Para percorrer a lista de modelos, utilize as teclas __ e __ . Quando o modelo de mensagem pretendido estiver evidenciado, prima a tecla de função **Opções**.

Editar: permite escrever uma nova mensagem ou editar a mensagem seleccionada.

Nota: Para mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

Enviar msg: permite chamar a mensagem seleccionada. Quando a mensagem estiver pronta, pode enviá-la, guardá-la e enviá-la ou, simplesmente, guardá-la. Para mais informações sobre o envio de mensagens, consulte a página 62.

Eliminar: permite eliminar a mensagem seleccionada. É-lhe pedido para confirmar a eliminação, premindo a tecla de função **Sim**.

Configurar (Menu 1.4)

Este menu permite configurar as informações padrão da função SMS. Um grupo de parâmetros consiste num conjunto das definições necessárias para enviar mensagens. O número grupos de parâmetros disponível depende da capacidade do cartão SIM.

Definição x (em que **x** corresponde ao número do grupo de parâmetros): cada grupo tem um submenu próprio.

<u>Centro Serviço</u>: permite guardar ou alterar o número do centro de SMS que utiliza quando envia mensagens. Esse número é-lhe indicado pelo seu operador. <u>Tipo padrão</u>: permite definir o tipo padrão das suas mensagens (Texto, Fax, E-mail e Paging). A rede pode converter as mensagens para o formato seleccionado.

<u>Validade padrão</u>: permite definir o tempo durante o qual as mensagens devem ficar guardadas no centro de mensagens, enquanto estiverem a ser feitas tentativas para as entregar.

Nome Definição: permite atribuir um nome ao grupo de parâmetros que está a definir.

Definição comum: estão disponíveis quatro opções.

<u>Caminho resposta</u>: permite ao destinatário da mensagem SMS enviar-lhe uma mensagem através do seu centro de mensagens, se este serviço for disponibilizado pela rede.

Relatório entrega: permite activar ou desactivar a função de relatórios. Quando esta função está activa, a rede indica-lhe se a sua mensagem foi ou não enviada.

<u>Selecção de portadora</u>: permite seleccionar **GSM** ou **GPRS**.

<u>Push de Wap</u>: permite especificar se devem ou não ser recebidas mensagens Web do servidor. Seleccione **Nunca** se não quiser receber quaisquer mensagens, **Sempre** para receber todas as mensagens e **Específico SMS-C** para receber mensagens de um centro SMS específico.

Mensagens texto Mensagens texto

Difusão Celular (Menu 1.5)

Este serviço de rede permite receber mensagens de texto sobre vários assuntos como, p. ex., o trânsito ou o tempo. As mensagens são apresentadas logo que são recebidas, desde que:

- O telefone esteja no modo inactivo
- A opção **Receber** esteja definida como **Activar**
- O canal de mensagens esteja activo na lista de canais

As opções disponíveis são as seguintes.

Ler: permite ver a mensagem. Volátil mostra as mensagens da rede, mas perde o conteúdo das mesmas assim que o telefone é desligado. Para percorrer a mensagem, utilize as teclas — e — . Ao ler uma mensagem, prima a tecla de função Guardar para memorizar a mensagem no Arquivo para a ler mais tarde.

Receber: permite activar ou desactivar a recepção de mensagens difundidas.

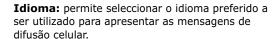
Lista de canais: permite indicar os canais a partir dos quais pretende receber as mensagens difundidas. As opções disponíveis são as seguintes.

<u>Seleccionar</u>: utilizada para activar ou desactivar canais na lista, marcando-as ou desmarcando-as, respectivamente, (os canais seleccionados são identificados por um sinal de visto).

Adicion. canal: utilizada para declarar o ID e o título de um novo canal.

Eliminar: utilizada para remover um canal da lista.

<u>Editar</u>: utilizada para alterar o ID e o título de um canal existente.



Para obter mais informações, contacte o seu operador.

Correio de voz (Menu 1.6)

Este menu permite aceder à caixa de correio de voz (se disponibilizada pela rede).

As opções disponíveis são as seguintes.

Ligar a correio de voz: antes de utilizar esta função, tem de introduzir o número do servidor de voz que lhe foi indicado pelo seu operador (consulte a opção de menu 1.6.2). Depois, pode seleccionar esta opção e premir a tecla de função Sim para ouvir as suas mensagens.

Para ligar rapidamente a correio de voz, mantenha a tecla remission premida no modo inactivo.

Número do servidor de voz: permite alterar o número do servidor do correio de voz, se necessário.

Para... Prima: Introduzir o As teclas numéricas número do servidor correspondentes. Corrigir um dígito A tecla ... A tecla (ou) . Mover o cursor para a esquerda/ direita sem apagar o dígito

Nota: O Correio de voz é uma função da rede. Para obter mais informações, contacte o seu operador.



Meus conteúdos (Menu 1.7)

Depois de guardar quaisquer objectos de mensagens na memória do telefone, utilizando a opção **Seleccionar objecto** (consulte a página 61), pode ver os objectos neste menu.

Para eliminar os objectos deste menu, prima a tecla de função **Eliminar**.

Pode reencaminhar os objectos para outras pessoas, incluindo a mensagem e/ou utilizá-los para o seu tom de toque ou imagem de fundo.

Estão disponíveis três categorias de objectos:

- A minha melodia EMS
- A minha imagem EMS
- A minha animação EMS

Estado da memória (Menu 1.8)

Este menu mostra o número de mensagens quardadas nas memórias do SIM, do telefone e de CB.

Registo de chamadas

Através deste menu, pode ver as chamadas:

- Não atendidas
- Recebidas
- Marcadas

Nota: Pode aceder a todos os números dos três tipos de registos de chamadas, premindo a tecla **no modo inactivo**.

Chamadas não atendidas (Menu 2.1)

Esta opção permite ver as 20 últimas chamadas não atendidas.

São apresentados o número e o nome, se disponível, com a data e hora em a chamada foi recebida. A tecla de função **Opções** permite:

- Editar o número, se estiver disponível, e marcá-lo ou guardá-lo na lista telefónica
- Fliminar a chamada da lista

Chamadas recebidas (Menu 2.2)

Esta opção permite ver as 20 últimas chamadas recebidas.

São apresentados o número e o nome, se disponível, com a data e hora em a chamada foi recebida. A tecla de função **Opções** permite:

- Editar o número, se estiver disponível, e marcá-lo ou guardá-lo na lista telefónica
- Fliminar a chamada da lista



Registo de chamadas Registo de chamadas

Chamadas marcadas (Menu 2.3)

Esta opção permite ver os 20 últimos números marcados.

São apresentados o número e o nome, se disponível, com a data e hora em a chamada foi marcada. A tecla de função **Opções** permite:

- · Eliminar o número
- Editar o número e guardá-lo na lista telefónica

Tempo da chamada (Menu 2.4)

Esta opção permite ver os temporizadores das chamadas efectuadas e recebidas.

Estão disponíveis os seguintes temporizadores:

Tempo última chamada: duração da última chamada.

Total efectuadas: duração total de todas as chamadas efectuadas desde a última reposição a zero do temporizador.

Total recebidas: duração total de todas as chamadas recebidas desde a última reposição a zero do temporizador.

Repor temporizadores: opção utilizada para repor os temporizadores de chamadas; introduza primeiro o código do telefone (consulte a página 110) e, em seguida, prima a tecla de função **Sim**.

Nota: O tempo real das chamadas facturadas pelo operador pode variar conforme as funções da rede, o arredondamento para fins de facturação, etc.

Custo da chamada* (Menu 2.5)

Esta função da rede permite visualizar o custo das chamadas.

As opções disponíveis são as seguintes.

Custo última chamada: custo da última chamada efectuada.

Custo total: custo total de todas as chamadas efectuadas desde a última reposição a zero do contador de custos. Se o custo total exceder o custo máximo definido na opção **Definir custo máximo**, não pode fazer chamadas enquanto não repuser o contador a zero.

Custo máximo: custo máximo definido na opção Definir custo máximo (ver abaixo).

Repõr contadores: opção usada para repor a zero o contador de custos; introduza primeiro o PIN2 (consulte a página 112) e, depois, prima a tecla de função **Sim**.

Definir custo máximo: opção usada para indicar o valor máximo que autoriza para custo das suas chamadas.

Preço/Unidade: opção usada para definir o custo de uma unidade. Este preço unitário é aplicado quando é calculado o custo das chamadas efectuadas.





^{*} Apresentada apenas se for suportada pelo cartão SIM.

Parâmetros som

Pode utilizar a função Parâmetros de som para personalizar vários parâmetros como:

- Melodia, volume e tipo de toque
- O som emitido quando se prime uma tecla, se faz uma acção errada ou se recebe uma mensagem

Nota: Quando o telefone se encontra no modo silencioso (consulte a página 28), não é possível alterar os parâmetros de som.

Tom de toque (Menu 3.1)

Esta opção permite seleccionar a melodia de toque pretendida.

Estão disponíveis muitas melodias diferentes. Sempre que se selecciona uma melodia, esta toca durante alguns segundos. Se tiver descarregado sons da Internet ou do programa EasyGPRS, ou se tiver recebido mensagens de tons de toque, pode ver a respectiva lista neste menu.

Volume toque (Menu 3.2)

Esta opção permite regular o volume do toque para um de cinco níveis.

Utilize as teclas $\underline{\hspace{0.1in}}$ e $\underline{\hspace{0.1in}}$ ou as teclas $\underline{\hspace{0.1in}}$ e $\underline{\hspace{0.1in}}$ no lado esquerdo do telefone.

Tipo de alerta (Menu 3.3)

Esta opção permite especificar o modo como queremos ser avisados das chamadas recebidas.

As opções disponíveis são as seguintes.

Luz apenas: só se acende a luz de fundo. O telefone não toca nem vibra.

Melodia: o telefone toca utilizando a melodia seleccionada no menu **Tom de toque** (**Menu 3.1**); consulte a página 72.

Vibração: o telefone vibra mas não toca.

Vibra+Melodia: o telefone começa por vibrar três vezes e, depois, toca.

Som das teclas (Menu 3.4)

Esta opção permite seleccionar o som gerado pelo teclado quando se prime uma tecla.

As opções disponíveis são as seguintes.

Desligado: as teclas não emitem qualquer som.

Tom: cada tecla, quando premida, emite um som diferente.

Sinal sonoro: cada tecla, quando premida, emite o mesmo som.





Parâmetros som Parâmetros som

Tom de mensagem (Menu 3.5)

Esta opção permite seleccionar o modo como o telefone alerta para a chegada de uma nova mensagem.

Tom SMS

Esta opção permite seleccionar o modo como o telefone alerta para a chegada de uma nova mensagem SMS.

As opções disponíveis são as seguintes.

Desligado: o telefone não utiliza o tom de SMS.

Só luz: a luz de serviço na parte superior do telefone fica intermitente.

Vibração: o telefone vibra.

Bip único: o telefone toca uma vez.

Tom 1~10 SMS: o telefone emite um tom de SMS. Estão disponíveis 10 tons de SMS.

Tom SMS-CB

Esta opção permite seleccionar a forma como o telefone o informa da recepção de uma nova mensagem de difusão de célula (CB).

As opções disponíveis são as seguintes.

Desligado: o telefone não utiliza o tom de CB.

Só luz: a luz de serviço na parte superior do telefone fica intermitente.

Vibração: o telefone vibra.

Bip único: o telefone toca uma vez.

Tom SMS-CB 1~10: o telefone utiliza um tom de CB. Estão disponíveis dez tons de CB.

Tom extra (Menu 3.6)

Pode personalizar outros tons utilizados pelo telefone

Para definir um Prima: determinado tom como...

Ligado A tecla de função **Activar**.

Aparece uma marca à frente

da opção.

Desligado A tecla de função

Desactivar mais uma vez.

A marca desaparece.

As opções disponíveis são as seguintes.

Tom de erro: indica se o telefone o informa ou não de que se enganou.

Tom de minuto: permite especificar se o telefone tem de apitar de minuto a minuto quando se está a efectuar uma chamada, para informar sobre a duracão da chamada.

Tom de ligação: define o telefone para emitir um sinal sonoro quando a pessoa para quem está a telefonar atende.



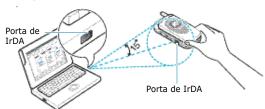
Parâmetros do telefone

Pode personalizar muitas das funções do seu telefone de acordo com as suas preferências. Todas essas funções são definidas através do menu Parâmetros do telefone.

Activar Infravermelhos (Menu 4.1)

Esta função permite enviar ou receber dados/faxes através da porta de infravermelhos. Para utilizar uma ligação por infravermelhos, tem de:

- Configurar e activar uma porta de infravermelhos compatível com IrDA no PC
- Activar a função de infravermelhos no telefone; aparece o ícone IrDA () na primeira linha do visor
- Alinhar a porta de IrDA do telefone com a do computador



A ligação está pronta para a transmissão de dados.

Se, 30 segundos após a activação da função, não for estabelecida uma ligação entre o telefone e o dispositivo compatível com IrDA, a função é desactivada automaticamente.

Nota: Para o máximo desempenho, é aconselhável utilizar o cabo de ligação de dados incluído no kit do SGH-S100.

Minhas definições (Menu 4.2)

Pode alterar a imagem de fundo e a cor dos componentes do visor, de acordo com as suas preferências.

Imagem de fundo

Esta opção permite alterar a imagem de fundo (fundo) apresentada no modo inactivo.

Para alterar a imagem de fundo, proceda do seguinte modo:

- 1. Percorra a lista, premindo a tecla ou .
 - Estão disponíveis várias imagens predefinidas. Também pode seleccionar um fundo branco ou qualquer imagem descarregada da Internet ou do programa EasyGPRS.
- 2. Prima a tecla de função **Selec** quando a imagem pretendida estiver evidenciada.
 - A imagem seleccionada é apresentada.
- Depois de ver a imagem, prima a tecla de função Selec para a visualizar no ecrã inactivo.

Tema de cores

Pode alterar as definições de cor dos componentes do visor, tais como o texto, a área de visualização das teclas de função ou os nomes e ícones dos menus. Estão disponíveis cinco definições de cor diferentes.

Seleccione a definição pretendida e prima a tecla de função **Selec**, seguida de **Sim**, para confirmar a cor e o tema de cores evidenciados.





Definição de menu

Esta opção permite seleccionar o estilo de visualização dos menus. Pode seleccionar **Estilo pastas** ou **Estilo natureza**.

Saudação (Menu 4.3)

Esta opção permite definir a mensagem de saudação que será apresentada por breves instantes sempre que o telefone for ligado. É apresentada a mensagem actual.

Para... Prima:

Apagar a mensagem A tecla sem soltar até a existente mensagem ser apagada.

Introduzir uma As teclas alfanuméricas mensagem nova apropriadas.

Alterar modo de A tecla de função û.

introdução de texto

Para mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

Número próprio (Menu 4.4)

Esta função permite:

- Atribuir um nome a cada um dos seus números de telefone registados no cartão SIM
- Editar os nomes e os números

Esta função é um auxiliar de memória que pode utilizar para verificar os seus próprios números de telefone, se precisar de o fazer.

As alterações efectuadas aqui não afectam os números de assinatura reais do cartão SIM.

78

Idioma (Menu 4.5)

Pode seleccionar um idioma para ser apresentado no visor. Quando a opção de idioma está definida como **Automático**, o idioma é seleccionado automaticamente em função do idioma do cartão SIM utilizado.

Segurança (Menu 4.6)

A função Segurança permite limitar a utilização do telefone:

- Às pessoas que quiser
- Aos tipos de chamadas que quiser

São utilizados vários códigos para proteger as funções do telefone. Estes são descritos nos pontos que se seguem (consulte também as páginas 110-113).

Verificar PIN

Quando a função Verificar PIN está activa, tem de introduzir o seu PIN sempre que quiser ligar o telefone. Por conseguinte, nenhuma pessoa que não saiba o seu PIN poderá utilizar o telefone sem o seu consentimento.

Nota: Para desactivar a função Verificar PIN, tem de introduzir o seu PIN.

Para alterar o PIN, consulte as informações relativas à opção de menu **Alterar PIN** (**Menu 4.6.2**).

As opções disponíveis são as seguintes.

Desactivar: o telefone procura imediatamente o sinal de rede, quando é ligado.

Activar: tem de introduzir o PIN sempre que ligar o telefone.

Alterar PIN

Esta função permite alterar o PIN actual para um novo, desde que a função Verificar PIN esteja activa. Antes de introduzir o novo PIN, tem de introduzir o actual.

Depois de introduzir o novo PIN, é-lhe pedido para o confirmar introduzindo-o de novo.

Bloqueio telefone

Quando a função Bloqueio telefone está activa, o telefone fica bloqueado e, para o ligar, tem sempre de introduzir o código de 8 dígitos.

O código que vem definido de fábrica é "00000000". Para alterar o código do telefone, consulte as informações relativas à opção de menu **Alterar código (Menu 4.6.4)**.

Depois de introduzir o código correcto, pode utilizar o telefone até o desligar.

As opções disponíveis são as seguintes.

Desactivar: não lhe é pedido para introduzir o código sempre que liga o telefone.

Activar: é-lhe pedido para introduzir o código sempre que liga o telefone.

Alterar código

A função Alterar código permite mudar o código actual para um novo. Antes de introduzir o novo código, tem de introduzir o código actual.

O código que vem definido de fábrica é "00000000". Depois de introduzir o novo código, é-lhe pedido para o confirmar introduzindo-o de novo.

Bloquear SIM

Quando a função Bloquear SIM está activa, o telefone só funciona com o SIM actual. Tem de introduzir o código de bloqueio do SIM.

Depois de introduzir o código de bloqueio, é-lhe pedido para o confirmar introduzindo-o de novo.

Para desbloquear o SIM, tem de introduzir o código de bloqueio do SIM.

Modo FDN

O modo FDN (número de marcação fixa), se for suportado pelo seu cartão SIM, permite limitar as chamadas efectuadas a um determinado conjunto de números de telefone.

As opções disponíveis são as seguintes.

Desactivar: pode telefonar para qualquer número.

Activar: apenas pode efectuar chamadas para números guardados na lista telefónica. Tem de introduzir o seu código PIN2.

Nota: Nem todos os cartões SIM têm um PIN2. Se esse for o caso do seu cartão, esta opção não será visualizada.

Para alterar o PIN2, consulte as informações relativas à opção de menu **Alterar PIN2** (**Menu 4.6.7**).

Alterar PIN2

A função Alterar PIN2 permite mudar o PIN2 actual para um novo. Antes de introduzir o novo PIN2, tem de introduzir o actual.

Depois de introduzir o novo PIN2, é-lhe pedido para o confirmar introduzindo-o de novo.

Nota: Nem todos os cartões SIM têm um PIN2. Se esse for o caso do seu cartão, esta opção não será visualizada.

Definições do visor (Menu 4.7)

Contraste

Esta opção permite regular o contraste do visor, para o tornar mais claro ou mais escuro.

Para regular o contraste do visor, proceda do seguinte modo:

- Seleccione o visor pretendido (LCD principal ou LCD frontal) e prima a tecla de função Selec.
- Ajuste o contraste, utilizando as teclas __ e __ ou as teclas ▲ e ▼ no lado esquerdo do telefone.
- Quando estiver satisfeito, prima a tecla de função Sim para guardar a selecção.

Luz de fundo

Pode seleccionar o uso, ou não, da luz de fundo. O tempo de standby/conversação pode ser ligeiramente prolongado se desactivar a luz de fundo.

As opções disponíveis são as seguintes.

Desligada: a luz de fundo não é utilizada.

Curto: a luz de fundo é activada quando se prime uma tecla ou atende uma chamada, e desliga-se 10 segundos depois de ter sido premida a última tecla.

Longo: a luz de fundo é activada quando se prime uma tecla ou atende uma chamada, e desliga-se 20 segundos depois de ter sido premida a última tecla.



Com esta função, pode especificar o tempo durante o qual a luz de fundo deve ser utilizada. Esta função permite poupar a carga da bateria.

As opções disponíveis são as seguintes.

Desactivar: a luz de fundo é utilizada de acordo com a definição especificada na opção de menu **Luz de fundo (Menu 4.7.2)**; consulte a página 82.

Activar: a luz de fundo é utilizada apenas durante o tempo especificado. Defina este tempo em horas e minutos, utilizando as teclas numéricas apropriadas.

Luz de serviço

Esta opção permite seleccionar se a luz de serviço se acende, ou não, no canto superior direito do telefone ou a cor em que se acende.

Pode seleccionar as cores vermelha, verde, azul, amarela, ciano, violeta e branco. Quando o telefone está pronto para ser utilizado, a luz de serviço pisca na cor apropriada.

Se não quiser utilizar a luz de serviço, seleccione **Desligado**.

Logótipo gráfico

Esta opção permite ver o logótipo do operador em vez do respectivo nome.

Ligado: no modo inactivo, aparece o logótipo do operador guardado no telefone; se não tiver sido guardado nenhum logótipo, é apresentado o nome do operador.

Desligado: aparece o nome do operador no modo inactivo



Definições extra (Menu 4.8)

Pode activar ou desactivar as funções de remarcação ou resposta automática.

Para definir uma Prima: função como...

Ligado A tecla de função **Activar**.

Aparece uma marca à frente

da opção.

Desligado A tecla de função

Desactivar.

A marca desaparece.

As opções disponíveis são as seguintes.

Remarcação auto: com esta opção activada, o telefone marca até dez vezes um número de telefone para o qual não foi possível efectuar uma chamada.

Nota: O intervalo entre duas tentativas varia.

Tampa activa: quando esta opção está activada, basta abrir a tampa para atender uma chamada.

Se esta opção estiver desactivada, tem de abrir a tampa e premir uma tecla, consoante a definição da opção **Atender qualquer tecla** (veja as informações abaixo).

Atender qualquer tecla: quando esta opção está marcada, é possível atender uma chamada premindo qualquer tecla, à excepção da tecla \(\bar{\mathbb{N}}\)\ e da tecla de função **Rejeit**. Para rejeitar a chamada, prima a tecla \(\bar{\mathbb{N}}\)\ o u a tecla de função **Rejeit**.

Quando esta opção está desmarcada, tem de premir a tecla ightharpoonup ou a tecla de função**Aceitar**.



As teclas de navegação podem ser usadas como teclas de atalho. Quando mantidas premidas no modo de inactividade, permitem aceder directamente a opcões de menu específicas.

Para atribuir um atalho a uma tecla, proceda do seguinte modo:

 Seleccione a tecla que pretende utilizar como atalho, premindo a tecla __ ou __ , seguida da tecla de função Selec.

Cima (___)

Baixo (__)

Direita ())

Esquerda (()

 Seleccione a opção de menu que pretende atribuir à tecla, premindo a tecla — ou —.

Nota: Para desactivar a tecla de atalho, seleccione a opção **Nada**.

 Prima a tecla de função **Selec** para guardar a selecção.

Repõr parâmetros de fábrica (Menu 4.10)

Pode, facilmente, repor a configuração assumida do seu telefone. Para tal, proceda do seguinte modo:

- 1. Seleccione a opção de menu **Repõr** parâmetros de fábrica.
- Introduza o código de 8 dígitos do telefone e prima a tecla de função Sim.

Nota: O código predefinido é "00000000". Para alterar este código, consulte a página página 80.





Agenda

A função Agenda permite:

- Ver o calendário e organizar a seu tempo
- Definir uma lista de tarefas
- Definir a data e hora actuais
- Definir o alarme para que o telefone toque a uma dada hora (p. ex., para lembrar uma reunião)
- Utilizar o telefone como uma calculadora para operações matemáticas simples ou câmbios

Calendário (Menu 5.1)

Com a função Calendário, pode:

- Consultar o calendário
- Escrever memorandos para manter o controlo do seu tempo e accionar um alarme, se necessário

Consultar o calendário

Quando se selecciona a opção de menu **Calendário** (**Menu 5.1**), é apresentado o calendário. Quando se prime a tecla de função **Opções**, ficam disponíveis as opções seguintes.

Procurar tudo: mostra todos os memorandos definidos, independentemente do dia, começando pelo mais antigo. Para percorrer os memorandos, prima a tecla — ou — .

Eliminar tudo: permite eliminar todos os memorandos. É-lhe pedido para confirmar a acção.

Ir para data: permite ir para uma data específica.

Sair: permite sair da função Calendário e regressar ao modo inactivo.

Escrever um memorando

Para escrever ou editar um memorando para uma data específica, proceda do sequinte modo:

 Seleccione a data pretendida no calendário, utilizando as teclas de navegação.

Nota: Para passar o mês anterior ou seguinte, prima as teclas ▲ e ▼ no lado esquerdo do telefone.

2. Prima a tecla de função **Selec**.

É apresentado um ecrã de memorando vazio onde pode introduzir o memorando.

 Escreva o memorando e, em seguida, prima a tecla de função Sim.

Nota: Para mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

É-lhe perguntado se pretende definir o alarme.

- Se pretender que o alarme toque no dia seleccionado, prima a tecla de função Sim. Caso contrário, prima a tecla de função Não.
- Se premir a tecla de função Sim, defina a hora do alarme e prima Sim.
 A cor da data muda para verde, para indicar a existência de um memorando.

Editar um memorando

Se seleccionar um dia para o qual já existe um memorando, pode premir a tecla de função **Editar** para editar o memorando.

Nota: Para mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.



Agenda Agenda Agenda

Depois de editar o memorando, prima a tecla de função **Sim**. Quando se prime a tecla de função **Opções**, ficam disponíveis as opções seguintes.

Alarme: permite definir o alarme para tocar no dia seleccionado.

Apagar: permite eliminar o memorando.

Copiar para: permite copiar o memorando para outra data e/ou a hora.

Mover para: permite alterar a data e/ou a hora do memorando.

A fazer (Menu 5.2)

Esta função permite:

- Elaborar uma lista de tarefas a serem executadas
- Atribuir uma prioridade e um prazo a cada tarefa
- Ordenar as tarefas por prioridade e marca de estado

Criar a lista de tarefas

- 1. Prima a tecla de função Novo.
- 2. Introduza a primeira tarefa.

Nota: Pode introduzir até 40 caracteres. Para obter mais informações sobre a introdução de caracteres, consulte a página 42.

- 3. Prima a tecla de função **Sim**.
- Seleccione uma prioridade alta, normal ou baixa, utilizando a tecla __ ou __ e a tecla de função Selec.

5. Introduza o prazo.

Se não quiser definir um prazo, prima a tecla de função **Saltar**.

6. Prima a tecla de função **Sim**.

Editar a lista de tarefas

Se já houver tarefas definidas na lista, quando se selecciona a opção de menu **A fazer (Menu 5.2)**, é apresentado o conteúdo actual da lista, com a marca de estado e a prioridade (três estrelas para alta, duas para normal e uma para baixa).

As opções disponíveis são as seguintes.

Para...

Ver os detalhes o uma tarefa específica

Alterar o estado de uma tarefa específica

Deve:

- Ver os detalhes de Evidenciar a tarefa.
 - Premir a tecla de função **Ver**.
 - Evidenciar a tarefa.Premir a tecla p
 - Premir a tecla para marcar a tarefa como concluída na data e hora actual.

ou

- Evidenciar a tarefa.
- Premir a tecla de função Opções.
- Seleccionar **Marcar**.
- Seleccionar o estado apropriado (Concluída ou Por fazer).

Criar uma tarefa

- Premir a tecla de função Opções.
- Seleccionar Novo.
- Introduzir o texto, a prioridade e o prazo da tarefa.



Agenda Agenda Agenda

Para	Deve:
Editar uma tarefa existente	 Evidenciar a tarefa. Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Editar. Alterar o texto, a prioridade e o prazo da tarefa.
Ordenar as tarefas por prioridade ou estado	 Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Ordenar. Seleccionar o critério de ordenação (Alta, Baixa, Concluída ou Desfazer).
Copiar uma tarefa	 Evidenciar a tarefa. Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Copiar. Alterar o texto, a prioridade e o prazo da tarefa, conforme necessário.
Copiar uma tarefa para o calendário	 Evidenciar a tarefa. Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Copiar para calendário. Alterar o texto e o prazo da tarefa e definir o alarme, conforme necessário.
Eliminar uma tarefa	 Evidenciar a tarefa. Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Eliminar.
Eliminar todas as tarefas	 Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Eliminar tudo. Confirmar a eliminação, premindo Sim.
Sair da lista de tarefas	 Premir a tecla de função Opções. Seleccionar Sair.

Hora e data (Menu 5.3)

Esta opção permite alterar a hora e a data actuais. Também pode ver a hora actual no Tempo Médio de Greenwich (TMG) e em 21 das mais importantes cidades do mundo.

As opções disponíveis são as seguintes.

Definir hora: permite introduzir a hora actual. Pode escolher o formato da hora através da opção de menu **Formato** (**Menu 5.3.4**).

Nota: Antes de acertar a hora, tem de especificar o seu fuso horário, através da opção de menu Hora internacional (Menu 5.3.3).

Definir data: permite introduzir o dia, o mês e o ano.

Hora internacional: permite ver a hora actual no Tempo Médio de Greenwich (TMG) e em 21 das mais importantes cidades do mundo, utilizando as teclas (e).

O ecrã apresenta:

- · O nome da cidade
- A data e a hora actuais.
- A diferença horária entre a cidade seleccionada e a sua cidade, se tiver definido a hora local (consulte a página seguinte para mais informações) ou a hora TMG (valor assumido)

Para seleccionar o seu fuso horário, proceda do seguinte modo:

- Seleccione a cidade que corresponde ao seu fuso horário, premindo a tecla (ou) uma ou mais vezes.
 Surgem a data e a hora locais.
- Prima a tecla de função **Definir**.

Formato: permite alterar o formato da hora para 24 horas ou 12 horas.



Agenda Agenda

Alarme (Menu 5.4)

Esta função permite:

• Definir o alarme para tocar a uma hora específica

 Definir o telefone para se ligar automaticamente e tocar o alarme, mesmo se estiver desligado (opção Ligação auto definida como Activar)

As opções disponíveis são as seguintes.

Alarme único: o alarme toca só uma vez e, depois, é desactivado.

Alarme diário: o alarme toca todos os dias à mesma hora.

Chamada de despertar: o alarme toca para o acordar de manhã.

Para definir o alarme, proceda do seguinte modo:

- 1. Seleccione o tipo de alarme que pretende definir.
- Introduza a hora e o dia da semana pretendidos, se aplicável.
- 3. Prima a tecla de função **Sim**.
- Se seleccionar Chamada de despertar no Passo 1, seleccione a opção de repetição: Segunda a sexta-feira ou Segunda-feira a sábado.

Remover alarme: desactiva as definições de alarme.

Ligação auto: se esta opção estiver definida como **Activar**, o alarme toca à hora especificada, mesmo se o telefone estiver desligado.

Se a opção de menu estiver definida como **Desactivar** e o telefone estiver desligado na hora do alarme, o alarme não toca.

Para parar o alarme quando soar, abra o telefone e prima a tecla de função **Sair**.

Ao definir ou visualizar um alarme, quando se prime a tecla de função **Opções**, ficam disponíveis as opções sequintes.

Remover alarme: desactiva o alarme actual.

Definir som de alarme: permite seleccionar a melodia do alarme.

Calculadora (Menu 5.5)

Com esta função, pode utilizar o telefone como uma calculadora. A calculadora efectua as operações aritméticas básicas: adição, subtracção, multiplicação e divisão.

Utilizar a calculadora

- Introduza o primeiro número, utilizando as teclas numéricas.
- Prima a tecla de função direita até ser apresentado o operador aritmético pretendido: + (adicionar), - (subtrair), x (multiplicar), / (dividir).
- 3. Introduza o segundo número.
- 4. Repita os passos 1 a 3 o número de vezes que for necessário.

Notas:

- Para corrigir erros e limpar o visor, prima a tecla .
- Para incluir uma vírgula decimal ou um parêntesis, prima a tecla de função esquerda até ser apresentado o símbolo pretendido.
- 5. Para calcular o resultado, prima a tecla 🥕.



Câmbio (Menu 5.6)

Esta opção permite efectuar conversões cambiais.

1. Introduza a taxa de câmbio da moeda de origem e prima a tecla de função **Sim**.

Para inserir uma vírgula decimal, prima a tecla ...

2. Introduza o montante que pretende converter e prima a tecla de função **Sim**.

São mostrados o montante a converter e o valor equivalente.

 Prima a tecla de função Sair para fechar a função de câmbio.



Serviços de Rede

Estas funções de menu são serviços de rede. Se quiser utilizá-las, deve contactar o seu operador e subscrevê-las.

Desvio de chamadas (Menu 6.1)

Este serviço de rede permite que as chamadas recebidas sejam reencaminhadas para o número que especificar.

Exemplo: Pode, durante as férias, encaminhar as suas chamadas para o telefone de um colega.

O Desvio de chamada pode ser configurado como:

Desviar sempre: todas as chamadas são desviadas.

Ocupado: as chamadas são desviadas se tiver outra chamada em curso.

Sem resposta: as chamadas são desviadas se não atender o telefone.

Não disponível: as chamadas são desviadas se estiver num local não coberto pela rede do seu operador.

Cancelar tudo: todas as opções de desvio de chamadas são canceladas.

Pode específicar opções de desvio específicas para cada um dos seguintes tipos de chamadas:

- Apenas chamadas de voz
- Apenas chamadas de dados

Exemplo: Pode desviar as chamadas de voz para um colega, se já estiver ao telefone.



Serviços de Rede Serviços de Rede

Para definir as opções de desvio, proceda do seguinte modo:

- Seleccione o tipo de desvio de chamadas pretendido, premindo a tecla — ou — até a opção apropriada estar evidenciada e premindo, em seguida, Selec.
- Seleccione o tipo de chamadas que deve ser desviado, premindo a tecla — ou — até a opção apropriada estar evidenciada e premindo, em seguida, Selec.

É apresentado o estado actual. Se a opção já tiver sido definida, é mostrado o número para o qual as chamadas são desviadas.

3. Para... Deve: Activar as Premir a tecla de função opções de Activar. desvio Avance para o passo 4. Alterar o Premir a tecla de função número a Alterar. chamar Avance para o passo 4. Desactivar as Premir a tecla de função opções de Remover.

 Introduza o número para o qual as chamadas devem ser desviadas e prima Sim.
 Para introduzir o código internacional, prima a tecla até aparecer o sinal +.

O telefone envia as suas definições para a rede e, no visor, surge a confirmação da rede.

Pode desactivar <u>todas</u> as opções de desvio, seleccionando a opção **Cancelar tudo**.

Barramento de chamadas (Menu 6.2)

O serviço de rede de barramento de chamadas permite limitar as chamadas.

O Barramento de chamadas pode ser configurado como:

Todas as enviadas: impossível efectuar chamadas.

Internacionais: impossível efectuar chamadas internacionais.

Internacionais excepto origem: no estrangeiro, apenas podem ser efectuadas chamadas locais ou para o país de origem (o país onde o seu operador está instalado).

Todas as recebidas: impossível receber chamadas.

Recebidas quando no estrangeiro: impossível receber chamadas quando o telefone está a ser usado fora da área do serviço.

Cancelar tudo: todas as definições de barramento de chamadas são desactivadas. É possível atender e efectuar chamadas do modo habitual.

Pode especificar opções de barramento específicas para cada um dos seguintes tipos de chamadas:

- Apenas chamadas de voz
- Apenas chamadas de dados



desvio

Servicos de Rede Servicos de Rede

Para definir as opções de barramento de chamadas proceda do sequinte modo:

- 1. Seleccione o tipo de barramento de chamadas pretendido, premindo a tecla _ ou _ até a opção apropriada estar evidenciada e premindo, em seguida, Selec.
- 2. Seleccione o tipo de chamadas que deve ser restringidas, premindo a tecla _ ou _ até a opção apropriada estar evidenciada e premindo, em seguida, Selec.
- 3. Prima a tecla de função **Activar** para confirmar as suas definições.
- 4. Introduza o código de barramento de chamadas que lhe foi indicado pelo seu operador.

O telefone envia as suas definições para a rede e, no visor, surge a confirmação da rede.

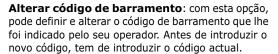
Para desactivar opções de barramento de chamadas específicas, proceda do sequinte modo:

- 1. Seleccione a opção de barramento que quer desactivar.
- 2. Seleccione o tipo de chamada a que essa opção se aplica.
- Prima a tecla de função **Desactivar**.
- 4. Introduza o código de barramento de chamadas que lhe foi indicado pelo seu operador.

O telefone envia as suas definições para a rede e, no visor, surge a confirmação da rede.

Também pode desactivar todas as opções de tudo.

barramento, seleccionando a opcão Cancelar



Depois de introduzir o novo código, é-lhe pedido para o confirmar introduzindo-o de novo.

Chamada em espera (Menu 6.3)

Este serviço de rede permite que seja informado quando alquém tenta contactá-lo durante outra chamada.

Pode especificar opções de chamada em espera individuais para cada um dos seguintes tipos de chamada:

- Apenas chamadas de voz
- Apenas chamadas de dados

Para definir as opções de chamadas em espera proceda do sequinte modo:

- 1. Seleccione o tipo de chamadas ao qual pretende aplicar a opção de chamada em espera, premindo a tecla — ou — até que a opção pretendida fique evidenciada. Em seguida, prima a tecla de função Selec.
 - O visor indica se a chamada em espera está activa ou inactiva.
- 2. Pode activar ou desactivar a função de chamada em espera, conforme necessário, utilizando a tecla de função Activar ou Desactivar, respectivamente.

Para regressar ao ecrã anterior, prima a tecla de função Sair.

Também pode desactivar todas as opções de chamada em espera, seleccionando a opção Cancelar tudo.





Serviços de Rede Serviços de Rede

Selecção de rede (Menu 6.4)

A função Selecção de rede permite indicar se a rede a usar em roaming (fora da área coberta pela sua rede) é seleccionada automática ou manualmente

Nota: Só pode seleccionar uma rede diferente da sua rede de origem se dispuser de um acordo de roaming válido com o seu operador.

Para indicar se a rede deve ser seleccionada automática ou manualmente, quando em roaming, proceda do seguinte modo:

- Quando surgir Selecção de rede, prima a tecla de função Selec.
- Prima a tecla __ ou __ até a opção apropriada estar evidenciada e, em seguida, prima a tecla de função Sim.

Se seleccionar **Automática**, quando em roaming, ficará ligado através da primeira rede disponível.

Se seleccionar **Manual**, o telefone procura as redes disponíveis. Avance para o passo 3.

 Prima a tecla — ou — até a rede preferida estar evidenciada e, em seguida, prima a tecla de função Sim.

Fica ligado através desta rede.

ID do chamador (Menu 6.5)

Pode impedir que o número do seu telefone apareça no visor do telefone do destinatário da chamada.

Nota: Algumas redes não permitem a alteração deste parâmetro.

As opções disponíveis são as seguintes.

Val assumido: é utilizado o parâmetro definido pela rede.

Ocultar nr: o seu número não aparece no telefone do destinatário.

Enviar número: o seu número é enviado com cada chamada que efectua.

Grupo fechado de utilizadores (CUG) (Menu 6.6)

Este serviço de rede permite limitar a um grupo de utilizadores seleccionados, as chamadas recebidas e efectuadas. Pode ser membro de um máximo de 10 grupos de utilizadores.

Para saber como pode criar, activar e utilizar um grupo de utilizadores fechado (Closed User Group - CUG), contacte o seu operador.

Exemplo: Uma empresa dá cartões SIM aos funcionários, mas só quer permitir chamadas para os membros da mesma equipa.

Activar um CUG

Se seleccionar o menu **Grupo de utilizadores fechado (CUG)**, pode aceder à função CUG. Pode agora aceder às seguintes opções, depois de premir a tecla de função **Selec**.

Lista de índice: permite listar, adicionar ou eliminar números da lista do CUG. É apresentada a lista do CUG actual.



Serviços de Rede Serviços de Rede

Adicione uma nova lista CUG, conforme indicado pelo seu operador, ou elimine um grupo seleccionado.

Para	Prima:
Percorrer as listas dos CUGs existentes	A tecla — ou — .
Adicionar um índice CUG	A tecla de função Opções e seleccione a opção Adicion e introduza o índice.
Eliminar um índice CUG	A tecla de função Opções e seleccione a opção Eliminar .
Activar um índice CUG	A tecla de função Opções e seleccione a opção Activar .

Acesso externo: permite autorizar ou proibir chamadas para números que não pertençam ao CUG. Esta função depende do tipo da sua subscrição do serviço CUG. Consulte o seu operador.

Grupo padrão: pode informar o seu operador de um CUG padrão. Se o fizer, pode activar a opção **Grupo padrão** no seu telefone. Ao efectuar uma chamada, poderá então optar por usar o CUG padrão, em vez de ter de seleccionar um da lista.

Desactivar: desactiva a função CUG. Este menu só é apresentado quando o grupo predefinido está activo ou quando está seleccionado um índice de CUG.

Selecção de banda (Menu 6.7)

Para poder efectuar e receber chamadas, o telefone tem de se registar numa das redes disponíveis. O telefone funciona em qualquer um dos seguintes tipos de rede:

- GSM 900
- GSM 1800
- Combinada GSM 900/1800
- GSM 1900

O país onde o telefone foi adquirido determina a banda utilizada por defeito. Quando viajar, tem de se lembrar de mudar para uma banda apropriada. Proceda do seguinte modo.

- Quando surgir Selecção de banda, prima a tecla de função Selec.
- Prima a tecla ou até a opção apropriada (GSM 900/1800 ou GSM 1900) ficar evidenciada e prima Sim.

Quando se selecciona uma nova banda, o telefone mostra uma mensagem de confirmação e, em seguida, procura automaticamente as redes disponíveis. O telefone regista-se depois numa rede preferida, na banda seleccionada.

Caixa de diversões

O menu **Caixa de diversões** contém várias opções de diversão.

Jogos (Menu 7.1)

Pode divertir-se com os três jogos existentes no telefone.

Seleccione o jogo pretendido, premindo a tecla — ou — , e prima a tecla de função **Selec**. Para mais informações sobre o jogo, consulte a ajuda no visor.

Browser WAP (Menu 7.2)

O telefone está equipado com um Browser WAP que permite aceder à Wireless Web e navegar através do telefone.

Para obter mais informações sobre o **Browser WAP**, consulte o manual do utilizador do Browser WAP que acompanha o telefone.

Descarregamentos (Menu 7.3)

Com o Browser WAP, pode descarregar MIDlets (aplicações Java que funcionam em telemóveis) de várias fontes e guardá-las no telefone. Depois, é possível ver os MIDlets armazenados no ecrã Jogos e mais.

Nota: Os serviços Java poderão estar disponíveis dependendo do fornecedor de serviço.

Jogos e mais

Esta opção de menu permite iniciar MIDlets e aceder a várias opções de menu.

Para mais informações sobre o descarregamento de MIDlets através do Browser WAP, consulte o manual do utilizador do Browser WAP que acompanha o telefone.



Para iniciar uma MIDlet, proceda do seguinte modo:

- No ecrã Descarregamentos, seleccione a opção Jogos e mais.
- Evidencie a MIDlet pretendida e prima a tecla de função Iniciar.

Utilizar os menus

No menu principal, prima a tecla de função **Menu** para aceder às seguintes opções:

Info*: apresenta informações sobre a MIDlet seleccionada, tais como o tamanho do ficheiro, a versão da aplicação, o fornecedor e a localização do ficheiro jad, que é o ficheiro de descrição da MIDlet.

Remover*: elimina a MIDlet seleccionada. Quando surgir a mensagem de confirmação, prima a tecla de função **Remover**. Para cancelar a selecção, prima a tecla de função **Cancelar**.

Actualizar*: acede ao servidor e actualiza a MIDlet seleccionada.

Introduzir texto

Ao introduzir endereços URL, estão disponíveis os quatro modos de introdução seguintes.

ABC: permite introduzir caracteres maiúsculos ingleses.

abc: permite introduzir caracteres minúsculos ingleses.

123: permite introduzir números.

Sím: permite introduzir símbolos. Depois de evidenciar o símbolo pretendido, através das teclas de navegação, prima a tecla **₹** para o introduzir.

^{*} Apresentado apenas quando foi descarregada uma MIDlet.





Caixa de diversões

Para alterar o modo de introdução de texto, prima a tecla **z** até aparecer o indicador apropriado na área de teclas de função do visor.

Sons

Neste menu, pode ver a lista dos sons descarregados do servidor. Pode definir os sons descarregados como tom de toque actual, mas não os pode enviar para outro telefone.

Quando a memória estiver cheia, aparece uma mensagem de aviso e o telefone rejeita sons adicionais, enquanto não eliminar sons obsoletos.

Imagens

Neste menu, pode ver a lista das imagens descarregadas do servidor. Pode definir as imagens descarregadas como imagem de fundo actual, mas não as pode enviar para outro telefone.

Quando a memória estiver cheia, aparece uma mensagem de aviso e o telefone rejeita imagens adicionais, enquanto não eliminar imagens obsoletas.

DNS Definições

O endereço de DNS (Servidor de Nome de Domínio) do servidor Java vem definido de fábrica, mas por vezes é preciso fazer alterações. Neste menu, poderá determinar se o endereço será actualizado automaticamente quando necessário.

Automática: o servidor transmite automaticamente o endereco ao auscultador se for modificado.

Manual: poderá alterar manualmente o endereço.

Resolução de problemas

Antes de contactar o serviço pós-venda, efectue as verificações a seguir descritas. Desta forma pode poupar tempo e dinheiro, pois evita chamar um técnico desnecessariamente.

Quando liga o telefone, podem surgir as seguintes mensagens

Insira cartão SIM

Verifique se o cartão SIM está correctamente instalado.

Telef bloqueado Introd código

 A função de bloqueio automático foi activada.
 Tem de introduzir o código do telefone para poder utilizá-lo.

Introduza PIN

- É a primeira vez que usa o telefone. Tem de introduzir o número de identificação pessoal (PIN) que lhe foi fornecido com o cartão SIM.
- A opção que exige a introdução do PIN sempre que o telefone é ligado. Tem de introduzir o seu PIN e desactivar a opção, se necessário.

Introduza PUK

 O código PIN foi introduzido incorrectamente três vezes seguidas e o telefone ficou bloqueado. Introduza o PUK que lhe foi dado pelo seu operador.





Aparece "Sem rede," "Falha da rede" ou "Não efectuado"

- A ligação à rede perdeu-se. Pode estar numa zona com sinal fraco (num túnel ou no meio de edifícios altos). Desloque-se para outro local e tente de novo.
- Está a tentar aceder a uma opção que não subscreveu. Contacte o seu operador para obter mais informações.

Introduziu um número, mas esse número não foi marcado

- Premiu a tecla ??
- Está a aceder à rede certa?
- Pode ter definido uma opção de barramento de chamadas efectuadas.

O seu interlocutor não consegue comunicar consigo

- Está a aceder à rede certa?
- Pode ter definido uma opção de barramento de chamadas recebidas.

O seu interlocutor não o ouve

- Desligou o microfone?
- Tem o telefone próximo da boca? O microfone está localizado na parte inferior do telefone.

O telefone começa a apitar e surge intermitentemente "** Aviso ** Bateria fraca" no visor

• A bateria tem pouca carga. Substitua-a e recarregue-a.

A qualidade de áudio das chamadas é fraça

- Verifique o indicador de intensidade do sinal no visor (Tim); o número de barras apresentado indica a intensidade do sinal, de forte (Tim) a fraco (Ti).
- Tente deslocar o telefone ligeiramente ou coloque-se mais perto de uma janela, se estiver num edifício.

Não é marcado nenhum número quando se selecciona uma entrada da lista telefónica

- Verifique se os números foram guardados correctamente, utilizando a função de procura da lista telefónica.
- Se necessário, guarde novamente o número.

Se as instruções acima não resolverem o problema, anote o seguinte:

- Os números de modelo e de série do telefone
- As informações da garantia
- Uma descrição clara do problema

Em seguida, contacte o seu vendedor ou o serviço pós-venda da Samsung.



Códigos de acesso

Existem vários códigos de acesso que são utilizados pelo telefone e pelo respectivo cartão SIM. Estes códigos ajudam-no a impedir a utilização não autorizada do telefone.

Quando lhe for pedido um dos códigos abaixo descritos, introduza-o (o código será visualizado na forma de asteriscos). Depois, prima a tecla de função **Sim**. Se se enganar, prima a tecla as vezes necessárias para apagar o dígito errado e, depois, continue a introduzir o código.

Os códigos de acesso, à excepção dos códigos PUK e PUK2, podem ser alterados através das opções do menu **Segurança** (**Menu 4.6**). Para mais informações, consulte a página 79.

Importante! Evite utilizar códigos parecidos com números de emergência (como o 112), para não marcar, sem querer, um desses números

Código do telefone

A função Bloqueio do telefone utiliza o código do telefone para impedir que alguém não autorizado o utilize. O telefone é fornecido já com código, o qual, de fábrica, vem definido como 0000000.

Para	Consulte:
Activar/desactivar a função de Bloqueio do telefone	Página 80 (Menu 4.6.3).
Alterar o código	Página 80 (Menu 4.6.4).



O código PIN (número de identificação pessoal - **P**ersonal **I**dentification **N**umber) de 4 a 8 dígitos impede a utilização não autorizada do seu cartão SIM. É geralmente fornecido com o cartão SIM.

Se introduzir três vezes seguidas um PIN incorrecto, o código é bloqueado e não pode ser utilizado até ser desbloqueado através da introdução do PUK (consulte a secção seguinte).

Para	Consulte:
Activar/desactivar função Verificar PIN	Página 79 (Menu 4.6.1).
Alterar o PIN	Página 80 (Menu 4.6.2).

PUK

O código PUK (código de desbloqueio pessoal - **P**ersonal **U**nblocking **K**ey) de 8 dígitos é necessário para alterar um código PIN desactivado. O PUK pode ser fornecido com o cartão SIM. Se não for, ou se o tiver perdido, contacte o seu operador.

Para reactivar o PIN, proceda do seguinte modo:

- 1. Introduza o PUK e prima a tecla de função Sim.
- Introduza um novo PIN, à sua escolha, e prima a tecla de função Sim.
- Quando surgir a mensagem Conf novo PIN, introduza o mesmo código e prima a tecla de função Sim.

Se introduzir dez vezes seguidas um PUK errado, o cartão SIM fica inutilizado. Para obter um novo cartão, contacte o seu operador.





Códigos de acesso Códigos de acesso

PIN₂

O código PIN2 (4 a 8 dígitos), fornecido com alguns cartões SIM, é necessário para aceder a certas funções como, p. ex., definir o custo máximo de uma chamada. Se o seu cartão SIM as suportar, poderá utilizar essas funções.

Se introduzir três vezes seguidas um PIN2 errado, ele é desactivado e só poderá aceder às funções quando for reactivado introduzindo o PUK2.

Para alterar o PIN2, consulte a página 81 (**Menu 4.6.7**).

PUK2

O código PUK2 (código de desbloqueio pessoal - **P**ersonal **U**nblocking **K**ey **2**) de 8 dígitos, fornecido com alguns cartões SIM, é necessário para alterar um código PIN2 desactivado. Se perder o código, contacte o seu operador.

Para reactivar o PIN2, proceda do seguinte modo:

- Introduza o PUK2 e prima a tecla de função Sim.
- Introduza um novo PIN2, à sua escolha, e prima a tecla de função Sim.
- Quando surgir a mensagem Confirme PIN2, introduza o mesmo código e prima a tecla de função Sim.

Se introduzir dez vezes seguidas um PUK2 errado, não poderá aceder às funções que exigem o PIN2. Para obter um novo cartão, contacte o seu operador.

Código de barramento

Para usar a função de Barramento de chamadas, necessita do código de barramento de 4 dígitos. Este código é-lhe dado pelo operador, quando subscreve esta função. Para mais informações, consulte a página 99.





Informações sobre saúde e segurança

Exposição a energia de rádio frequência (Informações SAR)

Este modelo de telefone está em conformidade com os requisitos da UE relativos à exposição a ondas de rádio.

O telemóvel é um receptor e transmissor de rádio. Foi concebido e fabricado de modo a não exceder os limites de exposição a energia de rádio frequência (RF) recomendados pelo Concelho da UE. Estes limites inserem-se em directrizes completas e establecem os níveis permitidos de energia de RF para o público em geral. As directrizes foram desenvolvidas por organizações científicas independentes, através da avaliação periódica de estudos científicos. Os limites incluem uma margem de segurança substancial, criada para assegurar a segurança de todas as pessoas, independentemente da sua idade ou do estado de saúde em que se encontrem.

A exposição normal relativa a telemóveis emprega uma unidade de medida denominada SAR (Specific Absorption Rate - taxa de absorção específica). O limite SAR recomendado pelo Concelho da UE é de 2,0 W/kg*.

* O limite SAR dos telemóveis utilizado pelo público é de 2,0 watts/quilograma (W/kg) ponderado para 10 gramas de tecido orgânico. O limite incorpora uma margem de segurança substancial, para oferecer uma protecção adicional do público e ter em conta quaisquer variações nas medições. Os valores SAR podem variar consoante os requisitos de relatórios nacionais e a banda da rede. Os testes de SAR são conduzidos utilizando posições de funcionamento normal, com o telefone a transmitir no seu mais elevado nível de potência certificado em todas as bandas de frequência testadas. Apesar de o SAR ser determinado ao nível mais elevado de potência certificada, o nível SAR real do telefone, em funcionamento, pode situar-se muito abaixo do valor máximo, porque o telefone foi concebido para funcionar com vários níveis de potência, de modo a utilizar apenas a potência necessária para se manter em contacto com a rede. Regra geral, quando mais perto se encontrar de uma estação base, mais baixa é a emissão de potência do telefone.

Antes de um novo modelo de telefone ficar disponível para venda ao público, tem de ser comprovada a conformidade com a Directiva R&TTE Europeia. Esta directiva inclui, como um dos requisitos essenciais, a protecção da saúde e a segurança do utilizador e de quaisquer outras pessoas.





Cuidados a ter com as baterias

O seu telefone é alimentado por uma bateria recarregável de iões de lítio.

- Nunca use um carregador ou uma bateria que apresente danos, sejam eles quais forem.
- Use a bateria apenas para o fim previsto.
- Se usar o telefone perto da estação base da rede, o consumo de energia é menor; os tempos de standby e de conversação são largamente afectados pela potência do sinal na rede celular e pelos parâmetros definidos pelo operador.
- Os tempos de carregamento das baterias dependem da carga existente na bateria e do tipo de bateria e carregador utilizados. A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, mas desgasta-se gradualmente. Quando o tempo de actividade (standby e conversação) ficar sensivelmente mais curto, compre uma bateria nova.
- Se não for usada, uma bateria totalmente carregada descarregar-se-á com o tempo.
- Use apenas baterias e carregadores aprovados pela Samsung. Quando não utilizar o carregador, desligue-o da corrente. Não deixe a bateria ligada ao carregador durante mais de uma semana porque a sobrecarga encurta a vida da bateria.
- As temperaturas extremas afectam a capacidade de carga da bateria: pode necessitar de arrefecer ou de aquecer primeiro.

- Não deixe as baterias em locais frios ou quentes, como, por exemplo, no interior do automóvel no Verão ou no Inverno, pois reduzirá a capacidade e o tempo de vida da bateria. Tente manter a bateria à temperatura ambiente. Se a bateria, mesmo com carga máxima, estiver fria ou quente o telefone poderá não funcionar temporariamente. As baterias de iões de lítio são muito sensíveis às temperaturas inferiores a 0 °C.
- Não ponha a bateria em curto-circuito. Isto pode acontecer quando um objecto metálico (moeda, clip, etc.) estabelece contacto directo entre os pólos + e - da bateria (contactos metálicos na parte de trás da bateria), quando a bateria é transportada num bolso ou numa pasta. Um curto-circuito tanto estraga a bateria como o objecto que o provoca.
- Deite fora as baterias usadas de acordo com as normas locais. Recicle-as sempre. Não as queime.





Segurança na estrada

O telemóvel proporciona-lhe a capacidade de comunicar por voz – quase em todo o lugar, a qualquer hora. Mas as vantagens dos telemóveis acarretam algumas responsabilidades, que todos os utilizadores deverão assumir.

Quando conduz um veículo, a direcção do mesmo é a sua principal responsabilidade. Se utilizar um telemóvel enquanto conduz, faça uso de bom senso e lembre-se das seguintes sugestões.

- Familiarize-se com o seu telemóvel e as respectivas funções, tais como a marcação rápida e a remarcação automática. Se disponíveis, estas funções ajudam-no a efectuar uma chamada sem desviar a sua atenção da estrada.
- Quando disponível, utilize um kit mãos-livres.
 Se possível, acrescente um nível adicional de conveniência e segurança ao seu telemóvel, com um dos muitos acessórios mãos-livres actualmente disponíveis.
- Coloque o telemóvel numa posição de fácil acesso. Deve ser capaz de utilizar o telemóvel sem desviar os olhos da estrada. Se receber uma chamada numa altura inconveniente, deixe o correio de voz atender, se possível.
- 4. Diga ao seu interlocutor que está a conduzir; se necessário, interrompa a chamada em condições de tráfego intenso ou de mau tempo. A chuva, a neve molhada, a neve, o gelo e, inclusivamente, o tráfego intenso, podem ser perigosos.
- Não tome notas nem olhe para os números enquanto conduz. A consulta da sua lista de "afazeres" ou a lista telefónica desvia a sua atenção da sua principal responsabilidade, que é conduzir de forma segura.

- 6. Faça uso de bom senso ao marcar e avalie o tráfego; se possível, efectue as chamadas quando o veículo estiver parado ou antes de entrar no tráfego. Tente planear as chamadas quando o veículo estiver imobilizado. Se necessitar de efectuar uma chamada em movimento, verifique as condições da estrada e olhe para os espelhos e, depois, prossiga.
- Não inicie conversas enervantes ou emocionais que possam distrai-lo. Diga às pessoas com quem falar que está a conduzir e suspenda as conversas que possam desviar a sua atenção da estrada.
- 8. Utilize o telefone para chamar ajuda. Marque o número de emergência em caso de incêndio, acidente na estrada ou emergências médicas. Lembre-se de que esta é uma chamada gratuita no telemóvel!
- 9. Utilize o seu telemóvel para ajudar outros em casos de emergência. Se vir um acidente de viação, um crime em curso ou outras emergências graves em que haja vidas em risco, telefone para o número de emergência, tal como gostaria que os outros fizessem por si.
- 10. Quando necessário, telefone para um serviço de assistência em estrada ou para um número móvel de assistência que não seja de emergência. Se vir um veículo avariado que não cause situações de perigo, um sinal de trânsito danificado, um acidente de viação sem gravidade em que ninguém pareça estar ferido ou um veículo que saiba ter sido roubado, telefone para a assistência na estrada ou para qualquer outro número móvel de assistência que não seja de emergência.



Condições de funcionamento

Respeite sempre as leis locais em vigor e desligue sempre o seu telefone quando for proibido utilizá-lo ou quando ele possa causar interferências ou tornar-se um risco.

Ao ligar o telefone ou qualquer acessório a outro dispositivo, leia o respectivo manual do utilizador para obter instruções de segurança pormenorizadas. Não ligue o aparelho a produtos incompatíveis.

Tal como acontece com os outros equipamentos de transmissão de rádio, os utilizadores deverão ter em mente que, para um funcionamento satisfatório do equipamento e para segurança pessoal, é aconselhável que o equipamento seja utilizado apenas na posição de utilização normal (junto do ouvido com a antena apontada para cima, por cima do ombro).

Dispositivos electrónicos

A maior parte dos equipamentos electrónicos está blindada contra sinais de rádio frequência (RF). No entanto, alguns equipamentos podem não ter sido blindados contra sinais de RF provenientes do telefone. Consulte o fabricante para se inteirar das alternativas ao seu dispor.

Pacemakers

Os fabricantes de pacemakers recomendam uma distância mínima de 15 cm entre um telefone e o pacemaker, para evitar interferências potenciais com o pacemaker. Estas recomendações estão de acordo com a investigação independente e com as recomendações da Wireless Technology Research.

As pessoas que tenham um pacemaker:



- Devem manter sempre o telefone a uma distância superior a 15 cm do pacemaker, quando o telefone estiver ligado
- Não devem transportar o telefone num bolso perto do peito
- Devem utilizar o ouvido do lado oposto ao do pacemaker, para minimizar interferência possíveis

Se tiver razões para suspeitar de que existem interferências, deslique imediatamente o telefone.

Aparelhos auditivos

Alguns telefones digitais sem fios podem interferir com alguns aparelhos auditivos. Em caso de interferências, poderá ter interesse em contactar o fabricante do seu aparelho auditivo, para discutir as alternativas ao seu dispor.

Outros dispositivos médicos

Se usar qualquer outro dispositivo médico pessoal, consulte o respectivo fabricante para determinar se este se encontra convenientemente blindado contra energia de RF externa. É possível que o seu médico o possa ajudar a obter esta informação. Desligue o telefone em locais de assistência médica, sempre que haja regulamentação afixada nessas áreas com instruções nesse sentido. Os hospitais ou locais de assistência médica podem utilizar equipamento sensível a energia de RF externa.

Veículos

Os sinais de RF podem afectar sistemas electrónicos de veículos motorizados instalados incorrectamente ou com blindagem deficiente. Consulte o fabricante ou o representante da marca do seu veículo.

Também deve consultar o fabricante de qualquer equipamento que tenha sido acrescentado ao seu veículo.

Locais com sinalização

Desligue o telefone em quaisquer instalações onde estejam afixados avisos que assim o exijam.

Ambientes potencialmente explosivos

Desligue o telefone em quaisquer áreas que tenham ambiente potencialmente explosivo e respeite todos os sinais e todas as instruções. Nestas áreas, as faíscas podem causar explosões ou incêndios, podendo originar ferimentos e, inclusivamente, morte.

Os utilizadores deverão desligar o telefone em postos de abastecimento de combustível (estações de serviço). Relembra-se a necessidade de respeitar quaisquer restrições à utilização de equipamento rádio em armazéns de combustível (áreas de armazenamento e distribuição de combustível), fábricas de produtos químicos ou locais onde estejam a decorrer actividades com detonações.

As áreas com ambientes potencialmente explosivos estão frequentemente, mas não sempre, claramente identificadas. Incluem porões de navios, instalações de transferência ou armazenamento de produtos químicos, veículos movidos a gás de petróleo liquefeito (como propano ou butano), áreas em que existem no ar químicos ou partículas como grãos, pó ou partículas metálicas, e quaisquer locais em que lhe é normalmente pedido para desligar o motor do veículo.

Chamadas de emergência

Este telefone, tal como qualquer outro telemóvel, utiliza sinais de rádio, redes celulares e terrestres, e funções programadas pelo utilizador que não podem garantir a sua ligação em todas as condições. Por isso, nunca deverá ficar inteiramente dependente de um telemóvel para as comunicações essenciais (p. ex., situações de emergência médica).

Para efectuar ou receber chamadas, o telefone tem de estar ligado e numa zona com adequada potência de sinal.

Poderá não ser possível efectuar chamadas de emergência em todas as redes celulares ou quando certos serviços da rede e/ou funções do telefone estiverem a ser utilizados. Informe-se junto do seu operador de rede celular.

Para efectuar uma chamada de emergência, proceda do seguinte modo:

- 1. Se o telefone não estiver ligado, ligue-o.
- Introduza o número de emergência da área (por exemplo, 112 ou qualquer outro número de emergência oficial). Os números de emergência variam de uns lugares para os outros.
- 3. Prima a tecla 🥕.

Se algumas funções estiverem a ser utilizadas (bloqueio do teclado, restrições de chamadas, etc.), pode ser necessário desactivá-las para poder efectuar uma chamada de emergência. Consulte este documento e contacte o operador do serviço celular local.

Ao efectuar uma chamada de emergência, lembre-se de facultar todas as informações necessárias com a maior exactidão possível. Lembre-se de que o seu telefone pode ser o único meio de comunicação no local de um acidente – não corte a chamada enquanto não lhe for dada permissão para o fazer.



Outras informações de segurança importantes

- Só um técnico especializado deve instalar ou reparar um telefone num veículo. Uma instalação ou reparação incorrectas podem ser perigosas e podem invalidar a garantia aplicável ao aparelho.
- Verifique regularmente se todo o equipamento telefónico do seu veículo está bem instalado e a funcionar em boas condições.
- Não transporte nem armazene líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento em que guarda o telefone, os componentes ou os acessórios.
- No caso de veículos equipados com airbag, lembre-se de que a insuflação do airbag é muito forte. Não coloque objectos, incluindo equipamento instalado ou sem fios, na área acima do airbag ou na respectiva zona de desdobramento. Se houver equipamento sem fios instalado incorrectamente e o airbag for accionado, poderão ocorrer ferimentos graves.
- Desligue o telemóvel quando estiver num avião.
 O uso de telemóveis nos aviões é ilegal e pode pôr em perigo o funcionamento do aparelho ou do sistema de comunicação.
- A não observância destas instruções poderá levar à suspensão ou recusa dos serviços de telefonia celular ao infractor, a accão legal ou a ambos.

Cuidados e manutenção

O telefone é um produto de concepção e fabrico de alta qualidade e deve, por isso, ser tratado com todo o cuidado. Estas sugestões destinam-se a ajudá-lo a cumprir as condições da garantia e a usufruir por muitos anos do seu telemóvel.

- Mantenha o telefone, os componentes e os acessórios fora do alcance das crianças.
- Mantenha o telefone seco. A chuva, a humidade e os líquidos que contêm minerais corroem os circuitos electrónicos.
- Não toque o telefone com as mãos molhadas enquanto o estiver a carregar, pois isso poderá causar choque eléctrico ou danos ao aparelho.
- Não use nem guarde o telefone em locais poeirentos ou sujos, para não danificar os componentes.
- Não guarde o telefone em locais quentes. As temperaturas elevadas reduzem a vida dos aparelhos electrónicos, danificam as baterias e deformam ou derretem peças em certos plásticos.
- Não guarde o telefone em locais frios. Quando o telefone aquece até ficar à temperatura normal, pode formar-se condensação no interior, o que pode danificar os circuitos electrónicos.
- Não deixe cair nem bata com o telefone. O manuseamento descuidado pode danificar os circuitos internos.





Informações sobre saúde e segurança

- Não utilize produtos abrasivos, diluentes ou detergentes fortes para limpar o telefone. Limpeo com um pano macio, ligeiramente humedecido em água com sabão.
- Não o pinte. A tinta pode bloquear as peças móveis do dispositivo e impedir o seu funcionamento correcto.
- Utilize apenas a antena fornecida ou uma antena de substituição aprovada. As antenas não autorizadas e as modificações de ligação podem danificar o telefone e violar quaisquer regulamentos relativos a dispositivos de rádio.
- Se o telefone, la bateria, o carregador ou um componente não funcionar devidamente, leve-o ao serviço de assistência autorizado mais próximo. Ali, será devidamente atendido e o seu telefone será enviado para reparação, caso seja necessário.

Glossário

Para o ajudar a entender os principais termos técnicos e os acrónimos utilizados neste manual, e para que possa usufruir de todas as funções do seu telemóvel, vamos explicar-lhe alguns termos.

Banda tripla

Capacidade para funcionar em qualquer um dos seguintes tipos de rede: bandas GSM 900, GSM 1800, GSM 900/1800 combinada e GSM 1900 MHz, para um maior sucesso na realização de chamadas e uma maior cobertura de roaming.

O telefone procura automaticamente a última rede utilizada. Se, por algum motivo, essa rede não estiver disponível, o telefone tenta registar-se noutra rede.

Barramento de chamadas

Capacidade de impedir que sejam efectuadas ou recebidas chamadas.

Chamada em espera

Capacidade de informar os utilizadores de que têm uma chamada recebida em linha de espera, quando eles estão ocupados com outra chamada.

Chamada retida

Capacidade para reter uma chamada enquanto se efectua ou atende outra, podendo-se alternar entre as duas, conforme necessário.



Glossário Glossário

Chamadas de conferência

Capacidade de estabelecer uma conferência por telefone, envolvendo várias pessoas.

Código do telefone

Código de segurança utilizado para desbloquear o telefone quando se seleccionou a opção de bloqueio automático sempre que o telefone é ligado.

Correio de voz

Serviço de atendimento informatizado que atende automaticamente as suas chamadas quando o seu telefone está ocupado, que reproduz uma mensagem de saudação (opcionalmente gravada por si e com a sua voz) e que grava as mensagens que lhe queiram deixar.

Desvio de chamada

Capacidade de reencaminhar as chamadas para outro número.

GPRS (General Packet Radio Service)

Novo serviço de valor acrescentado de dados, que permite enviar e receber dados através de uma rede celular. O serviço GPRS garante uma ligação contínua à Internet aos utilizadores de telemóveis e computadores. Assenta em ligações telefónicas celulares comutadas por circuito de comunicações GSM (Global System for Mobile Communication) e no serviço de mensagens curtas (SMS).

GSM (Global System for Mobile Communication)

Norma internacional para as comunicações celulares que garante a compatibilidade entre os vários operadores de redes. A norma GSM abrange a maioria dos países europeus e muitos outros pontos do globo.

Java

Linguagem de programação que gera aplicações que podem ser executadas em todas as plataformas de equipamento, pequenas, médias ou grandes, sem terem de ser modificadas. Foi promovida e implementada em grande escala na Web, tanto em sites Web públicos como em Intranets. Quando um programa Java é executado a partir de uma página da Web, dá-se-lhe o nome applet Java. Quando é executada num telemóvel ou num pager, dá-se-lhe o nome MIDlet.

PIN (número de identificação pessoal)

Código de segurança que protege o telefone/cartão SIM contra uso não autorizado. O PIN é fornecido pelo operador com o cartão SIM. Pode ser um número com quatro a oito dígitos e pode ser alterado, se necessário.





Glossário Glossário

PUK (código de desbloqueio de PIN)

Código de segurança utilizado para desbloquear o telefone quando foi introduzido um PIN errado, três vezes seguidas. Este número, de 8 dígitos, é fornecido pelo operador, junto com o cartão SIM.

Roaming

Utilização do telefone fora da área da rede normal (por exemplo, em viagem).

SDN (Service Dialling Numbers – números de marcação de serviços)

Números de telefone fornecidos pelo operador, que dão acesso a serviços especiais, tais como correio de voz, consultas de directórios, assistência a clientes e serviços de emergência.

Serviços de identificação de linha

Serviço que permite aos subscritores verem ou bloquearem a apresentação dos números de telefone dos chamadores.

SIM (módulo de identificação do subscritor)

Cartão que contém um micro-circuito impresso com todas as informações necessárias para o funcionamento do telefone (informações sobre a rede e a memória e dados pessoais do subscritor). O cartão SIM coloca-se numa pequena ranhura na parte de trás do telefone e fica protegido pela bateria.

SMS (serviço de mensagens curtas)

Serviço de rede que envia e recebe mensagens de e para outro subscritor, sem necessidade de falar directamente com ele. A mensagem criada ou recebida (com 160 caracteres, máximo) pode ser visualizada, recebida, editada ou enviada.

Tampa activa

Capacidade de utilizar as funções de marcação por voz ou de comandos de voz abrindo o telefone.

Teclas de função

Teclas identificadas \lozenge e \varnothing no telefone, cujo objectivo:

- Varia consoante a função que está a ser utilizada
- É indicado na última linha do visor, imediatamente acima da tecla correspondente



Índice

remissivo		C (continução) Chamador	E (continução) Eliminar
A	C (continução)	ID (6.5) • 101	chamadas não
A fazer (5.2) • 88	Caracteres	Código	atendidas • 27
Acessórios • 9	alterar modo • 43	barramento	memorandos • 88
Activar	introduzir • 42	alterar ● 99	mensagens • 61
infravermelhos (4.1) • 76	maiúsculos	código • 113	número da lista
Adaptador de viagem • 19	introduzir • 45	telefone	telefónica • 36
Agenda (5) • 86	minúsculos	alterar • 80	tarefas • 90
Alarme (5.4) • 92	introduzir • 45	código • 110	Em espera
Alterar	Carregar a bateria • 19	Códigos de acesso • 110	chamada • 51, 99
código (4.6.4) • 80	Cartão	Contraste (4.7.1) • 82	Enviar
código de	instalar o SIM • 17	Copiar	mensagens • 62
barramento • 99	Cartão SIM	memorandos • 88	sons das teclas • 50
PIN (4.6.2) • 80	bloquear • 81	número da lista telefónica • 36	Escrever
PIN2 (4.6.7) • 81	instalar • 17	tarefa • 90	memorandos • 87
Atalho (4.9) • 85	Chamadas		mensagens (1.2) • 62
Atender	atender	Correio de voz (1.6) • 67 Corrigir números • 22	Estado da memória lista telefónica • 41
qualquer tecla • 84	uma chamada • 25	CUG • 101	
uma chamada • 25	uma segunda	Custo da chamada • 71	mensagem (1.8) • 68
uma segunda	chamada • 51	Custo da Cilalilada • 71	_
chamada • 51	através da lista	_	F
	telefónica • 37	D	Funções
В	barramento (6.2) • 97	Definir	seleccionar • 29
_	conferência • 52	alarme (5.4) • 92	Scieccional • 25
Barramento	conversação	data (5.3.2) • 91	
chamadas (6.2) • 97	privada • 52	hora (5.3.1) • 91	G
código • 99, 113	efectuar • 52	idioma (4.5) • 79	Grupo de utilizadores • 101
Bateria	terminar • 53	Descarregamentos (7.3) • 104	Grupo fechado de
carregar • 19	custo (2.5) • 71	Desembalagem • 9	utilizadores (6.6) • 101
indicador de bateria	despertar • 92	Desviar chamadas (6.1) • 95	Grupos
fraca • 20	desvio (6.1) • 95	Difusão celular (1.5) • 66	utilizador • 101
Bloquear	efectuar • 22	Duração das	42440. 101
cartão SIM (4.6.5) • 81	em espera (6.3) • 51, 99	chamadas • 70, 75	ш
telefone (4.6.3) • 80	internacional • 22	5.1aaaa5 75,75	Н
Browser WAP (7.2) • 104	marcadas (2.3) • 70	E	Hora
	não atendidas	E	definir (5.3.1) • 91
С	(2.1) • 26, 69	Editar	formato (5.3.4) • 91
0: 1 !: ~ (7) 101	pôr em espera • 48	chamadas não	internacional (5.3.3) • 91
Caixa de diversões (7) • 104	recebidas (2.2) • 69	atendidas • 27, 69	(, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Calculadora (5.5) • 93	registos (2) • 69	lista de tarefas • 89	
Calendário (5.1) • 86	remarcação automática • 84	memorandos • 87	
Câmbio (5.6) • 94		mensagens • 61	
	tempo (2.4) • 70	número da lista	
	terminar • 23	telefónica • 36	

telefónica • 36 tarefas • 90





Índice remissivo Índice remissivo

I	M	0	S (continução)
Ícones	Marcação rápida • 40	Opcões	Silenciar
descrição • 14	Memorandos	seleccionar • 29	microfone • 49
Identificar um chamador • 25	copiar • 88	Scieccional • 25	sons das teclas • 50
Idioma (4.5) • 79	editar • 87	_	SMS
Imagem de fundo • 77	eliminar • 88	Р	configurar • 64
Indicador de bateria	escrever • 87	Parâmetros som (3) • 72	ícone de mensagem • 60
fraca • 20	Mensagens de texto	PIN	utilizar • 51, 60
Internet • 104	configurar (1.4) • 64	alterar • 80	Som das teclas (3.4) • 73
incomec - 10 i	correio de voz (1.6) • 67	código • 111	Som minuto • 75 Sons das teclas
-	difusão celular (1.5) • 66	verificar • 79	enviar • 50
J	escrever (1.2) • 62	PIN2	regular o volume • 24
Jogos (7.1) • 104	ler (1.1) • 60	alterar • 81	seleccionar (3.4) • 73
9 ()	modelos (1.3) • 64	código • 112	silenciar • 50
	Menus	Plano • 86	Silencial • 50
L	acesso por atalhos • 55	Pôr chamadas em espera • 48	_
Ler mensagens (1.1) • 60	acesso por	Porta de IrDA • 76	Т
Letras	deslocação • 54	Procurar na lista	Tampa activa • 84
alterar modo • 43	lista • 56	telefónica • 37	Tarrefas
introduzir • 42	Meus conteúdos (1.7) ◆ 68	PUK • 111	definir • 88
Ligação auto • 92	Modelos (2.3) • 64	PUK2 • 112	editar • 89
Ligar	Modo		Teclas
ao servidor de voz • 67	T9 • 44	R	atalho • 85
tom • 75	FDN (4.6.6) • 81	IX.	descrição • 11
Ligar/desligar	número de marcação	Remarcação auto (4.5) • 84	função • 29
microfone • 49	fixa • 81	Remarcar	localização • 10
telefone • 21	silencioso • 29	automaticamente • 84	Telefone
Lista telefónica		último número • 23	bloqueio (4.6.3) • 80
apagar • 36	N	Repor parâmetros de	código • 110
colar • 36		fábrica (4.10) • 85	parametros (4) • 76
copiar • 36	Nomes	Resolução de problemas • 107	Tema de cores • 77
editar • 36	guardar • 33	Roaming • 100	Tempo
guardar números/	introduzir • 42		chamada • 70
nomes • 33	procurar/marcar • 37	S	Texto
marcação rápida • 40	Número próprio (4.4) • 78	G	alterar modo • 43
opções • 35	Números	Saudação (4.3) • 78	introduzir • 42
procurar/marcar • 37	apagar • 36	Segurança (4.6) • 79	Tipo de alerta (3.3) • 73
Luz	colar lista telefónica • 36	informações • 114 manual de consulta	Tom
de fundo • 15, 82	copiar lista telefónica • 36	rápida • 7	erro • 75
serviço • 16, 83 Luz de fundo • 15, 82	corrigir • 22	Selecção	ligação • 75
auto • 83	quardar • 33	banda (6.7) • 103	mensagem (3.5) • 74
contraste • 82	marcação fixa • 81	rede (6.4) • 100	teclas • 73
Contraste • 02	procurar/marcar • 37	Seleccionar funções/	toque • 72
	próprio • 78	opções • 29	Toque
	p. 5p. 70	Serviços de Rede (6) • 95	tipo (3.3) • 73
		Servidor de voz • 67	tom (3.1) • 72
		23	volume (3.2) • 72



Índice remissivo

U

Último número, remarcar • 23

V

```
Vibração • 73
Visor
    contraste • 82
    definir idioma • 79
    esquema • 13
    ícones • 14
Volume
    do auscultador • 24
    regular • 24
    seleccionar o toque • 72
```

Guis de consults rápid	ב כסוופתונם ומאות		Prima sem soltar ♠\©.	① Introduza o número.	② Prima a tecla 🖍.	Prima rapidamente a	tecla ♠∖⊚.	Abra o telefone e prim	a tecla de função Ver .	② Para percorrer as	chamadas não	atendidas, utilize as	tedas — e —.	③ Para devolver a	chamada, prima a	teda 🕽 .
	פוספ		Ligar/desligar	Efectuar uma	chamada	Terminar uma	chamada	Ver chamadas	não atendidas	imediatamente	depois de as	perde				
	Aceder à ① Prima a tecla de função	funcão Menu .	o Para percorrer a lista de	menus, prima as teclas	e até encontrar o menu pretendido.		③ Prima a tecla de funçao Selec.	Para percorrer a lista de	Service arises at toolar	opçoes, prinia as teclas	oncão pretendida		© Prima a tecla de função	Selec para confirmar.		
	Ace	Ē	Menu													

Cada uma das duas teclas de função (९ e ८) executa a função indicada pelo texto que está na linha inferior do visor por cima delas.





		Escolher o tipo de alerta	Regular o volume	Atender uma chamada
③ Prima a tecla de função Selec para confirmar.	 Seleccione uma opção: Luz apenas Melodia Vibração Vibra+Melodia 	 Seleccione a opção de menu Tipo de alerta (3.3). 	Prima a tecla ▲ ou ▼ no lado esquerdo do telefone.	Abra o telefone ou Prima a tecla ••.

Procurar um	Guardar
numero na	numeros na
lista	lista
telefónica	telefónica
Prima a tecla de função Nome. Seleccione a opção Procurar. introduza as primeiras letras do nome. Para percorrer os nomes. prima as teclas — e Prima a tecla de função Ver. Para percorrer os numes, prima as teclas — e Para percorrer os numeros, prima as teclas — e Para percorrer os numeros, prima as teclas — e Para efectuar uma chamada, prima .	 ① Introduza o número. ② Prima a tecla de função Guardar. ③ Seleccione um ícone. ④ Prima a teda de função Selec. ⑤ Introduza o nome. ⑥ Prima a tecla de função Sim. ③ Se necessário, altere a localização. ⑧ Prima a tecla de função Sim. ⑤ Se necessário, altere a localização. ⑨ Prima a tecla Φ função prima tecla ♠ vo para regressar ao modo inactivo.

Declaração de conformidade (R&TTE)

Para o seguinte produto:

BANDA TRIPLA Telefone GPRS

(Nome do produto)

SGH-S100

(Número do modelo)

Fabricado por:

- Samsung Electronics, 94-1 Imsu-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea, 730-350
- Samsung Electronics Iberia, S.A. Pol. Ind. Riera de Casdes, Via Augusta, n-10 08184 Palau de Plegamans, Barcelona, Espana

(Factory Name, Address)

Pela presente declaramos que [todos os principais conjuntos de testes de rádio foram efectuados e que] o produto acima referido está em conformidade com todos os requisitos essenciais da Directiva 1999/5/CE.

O procedimento de avaliação da conformidade, referido no Artigo 10 e descrito mais em pormenor no Anexo [iv] da Directiva 1999/5/CE, foi respeitado, tendo contado com a participação dos seguintes organismos homologados:

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road, Walton-on-Thames, KT12 4RQ, UK Marca de identificação: 168

A documentação técnica foi guardada pela:

Samsung Electronics Euro QA Lab.

e poderá ser consultada a pedido. (Fabricante)

Samsung Electronics Co., Ltd. Suwon P.O.Box 105 Kyungki-Do, Korea 440-600 05/20/2002

JUNGKWAN CHOI / S. Manager

(local e data de emissão) (nome e

(nome e assinatura da pessoa autorizada)

(Representante na UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab., Blackbush Business Park, Saxony Way, Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK 05/20/2002

IN-SEOP LEE / Manager

(local e data de emissão)

(nome e assinatura da pessoa autorizada)